

روزِ افشاں

حقیقی نور و تہجد دنیا میں آ کے ہر ایک آدمی کو روشن کرتا ہے

نمبر ۲

ہر ہفتہ بروز جمعہ کو دین سے شائع ہوتا ہے۔ ۱۴ جنوری ۱۹۱۱ء

جلد ۳۸

اخبار کی بہار

ملک پرگٹا کی جنگی خدمت کے لئے صوبہ جات متحدہ میں ایک فوج راجپوت جوانوں کی بھرتی کرنیکا حکم ہوا ہے۔ اقواہ شہور جو کہ جاپانی کوریا کو قطعی طور پر چاہتا ہے۔ اس کے ساتھ اسکا مشورہ کیا گیا۔ بیچیم کے شاہ لیو پوڈ سخت بیماری کے بعد اس عالم فانی سے کوچ کر گئے۔ وہ ۴۷ سالہ تھے ۴۴ برس تک حکومت کی۔ وہ عمر ترین فرمانروا کے یورپ تھے۔ شاہ کیو پوڈ کی جگہ پرنس ایلبرٹ جانشین مقرر ہوئے جو شاہ مرحوم کے بھائی کی اولاد ہیں۔ سٹدی کے بڑے دولت مند کافی احوال انتقال ہوا ہے۔ ۴۴ کروڑ روپیہ نقد چھوڑ گئے ہیں! انگلستان میں سردی کے بارانی موسم سے کئی برساتی طوفان آ رہے ہیں۔ نئی پنجاب لیمائیٹس کونسل۔ توسیع شدہ پنجاب لیمائیٹس کونسل کے ممبروں کی تفصیل درج ذیل ہے۔

منتخب شدہ سیٹھ آدم جی۔ ماموں جی۔ خاں بہادر خواجہ یوسف شاہ۔ خواجہ احمد شاہ۔ رائے بہادر لالہ شادی علی مرشد حسین کری۔ نامزد شدہ، اشخاص ہیں جنکے نام مشہور ہو چکے ہیں۔ گو گو و عالم خان دونوں خونیں کو پھانسی کا حکم ہو گیا تھا انہوں نے حضور ویرا سے پہلے کیا حضور ویرا نے قتل کا حکم منسوخ کر کے وہ دونوں کو جس دوام کی نذر کیا لاہور میں تجارتی اور صنعتی و حرفتی علوم کی ایک مکمل لائبریری جاری کرنا منظور کیا گیا ہے۔ مشیر کمر سرمایہ کی قرضہ دینے والی زراعتی سوسائٹیز کی کنفرنس بھی لاہور میں کی گئی حضور لاٹ صاحب بھی برما آئل کمپنی کے انجینئر مشرکین۔ رنگون کے تالاب میں نہاتے تھے۔ وہیں ڈوب کر مر گئے ہیں۔ ہمارا صاحب جیہد گلاب چندری ٹکوں کو نیشنل تعلیم ولایت بھیجینگے تمام خرچ خود دینگے۔ مسلمانان ناسک و حاکمین صاحب بقتول کی یادگار میں ایک خاص مسافرانہ قائم کرینگے مبارک ہو۔ بمبئی کے تالاب والکیشور میں ایک کوٹھی کا نیٹیم ڈوب مارجو ۲۳ ہزار روپیہ خورد برد کر چکا تھا۔

ہمارے حضور شاہ قیصر دام اقبالہ نے اپنے زمانہ حکومت کی سلسل تارخ لکھوانے کا انتظام کیا بعد میں شائع ہوگی۔ ملک جیش کے بادشاہ نے ایک قانون نافذ کیا ہے جس میں ناس لینے والے کی ناک قطع کرنا اور تبا کو پینے والے کو پھانسی کی سزا قرار دی ہے اور اسراج الافہار روس میں ایک زمیندار کے پاس پندرہ لاکھ بکرے ہیں جن کی حفاظت پنتیس ہزار کتوں سے کی جاتی ہے۔ مرد شماری کی زد سے شہر بیرس کی آبادی پچیس لاکھ سے بڑھتی ہوئی ہو اور وہاں کے میونسپلٹی کے سالانہ اخراجات اٹھارہ کروڑ پچاس لاکھ روپیہ ہیں۔ اس سے اندازہ کیا جائے کہ سلطنت کا داخل کس قدر ہوگا۔ قلعہ الہ آباد میں خزانہ سرکار کے لئے ایک پختہ تر فنانہ بنائینگے جس میں دس کروڑ نقد جمع کیں گے۔ نواب صاحب مالیر کو ملے جو ۴۰ روپیہ ایک گزر کے لئے عطا فرمایا تھا جو کہ کیرنگھ اور گلو کی کشتی میں جیتنے والے پہلوان کو دیا جائیگا۔ وہ کلکو ملا جو قیاب ہوا لکھنؤ کے ایک تھارٹانے میں ایک سو آدمی گرفتار کئے گئے ہیں۔

LINE

MADE IN JAPAN

نور افشاں

لودیانہ - جمعہ ۱۴ جنوری ۱۹۱۰ء

فہرست مضامین

- ۱- اخوت انسان - ایڈیٹر صفحہ ۲
- ۲- ریویو آف لیچس کو جواب - ایڈیٹر صفحہ ۵
- ۳- ارکان ستر - پادری غلام مسیح صفحہ ۶
- ۴- ویدک شاکستکی - پادری بی. بی. رائے صفحہ ۷
- ۵- لوط کا انتخاب - مسٹر پوٹاخاں صفحہ ۸
- ۶- مسیحیت اور اسلام - حافظ جان عبداللہ صفحہ ۸
- ۷- شپ جے - ایم تھورن صاحب - از کوکب صفحہ ۹ تا ۱۰
- ۸- قابل توجہ ویسی میحان - جانی پرشاد صفحہ ۱۰
- ۹- ملک کنعان کی سیر - مشر وارث الدین - صفحہ ۱۱
- ۱۰- غزل - سید علی حیدر سیل - صفحہ ۱۱

ایڈیٹر ٹولس

اخوت انسان

خالق عالم نے جو دنیا کا کار ساز ہے ہر ایک مخلوق کا تعلق یا رشتہ کسی نہ کسی سے ضرور رکھا ہے جسکے وسیلے سے دوسرے مخلوق اپنے وجود کا انحصار دوسرے پر کسی درجے تک رکھتا ہے یا یوں کہو کہ خالق مطلق نے ایک کو دوسرے کا وسیلہ بنایا ہے۔ والدین کا نہایت عمدہ اور قابل قدر رشتہ اگر دنیا میں نہ ہوتا تو انسان کی پرورش کے بڑے مشکل اور دشوار کام کو جس پر والدین اپنی جانوں کو نثار کر دیتے ہیں کون ایسا کرتا؟ کون محبت بھری نگاہوں سے ان کے دکھ اور تکلیف میں انکا ایسا ہمدر اور

غبار ہو کر بجاں کو شش کرنا جیسا کہ والدین کرتے ہیں؟ اور کون اپنا آرام چھوڑ کر دوسرے کی فکر کرنا جیسا کہ خدا کے یہ بچتے ہوئے پیارے والدین کرتے ہیں؟ پھر بھائی اور بہن کے محبت کے عجیب رشتے کو دیکھو کسی پاک الفت اور محبت سے یہ رشتہ ایک دوسرے کا خیر خواہ اور معاون ہو علیٰ ہذا القیاس دوسرے تمام رشتوں کے ساتھ ایسی ہی محبت اور ہمدردی کی ڈوری لگی ہوئی ہے جو کہ جسکا ٹوٹنا سواموت کے شاذ و نادر ہوتا ہو بغیر ایسے تعلقات کے انسان کی حالت بے کسی میں اور اسکے بعد بھی بہت مشکلات ہوتی ہیں۔ جواب بڑی خوبی سے ان تعلقات سے رفع ہو جاتی ہیں۔ یہ بات صاف ظاہر ہے کہ انسان انسان کا مددگار ہمدرد اور صلاح کار ہے اور ایک دوسرے کا بھی خواہ اور محسن ہے اگرچہ گناہ کے سبب سے ایک انسان اسکے برعکس ایک دوسرے کا دشمن بن کر ایک دوسرے کو تکلیف پہنچانے کا خواہاں ہو گیا ہو۔ مگر قدرتی طور پر ایک دوسرے سے باہمی تعلقات کے وسائل سے صاف معلوم ہوتا ہے کہ خالق نے ایک کو دوسرے کا مددگار بنایا ہے جب خدا نے انسان کو بنایا اور اسکو دنیا میں آباد کیا تو اسکو صاحب اولاد کیا اور اس طرح سے اولاد سے انسان کا سلسلہ جاری ہو گیا جس کے وسیلے سے یہ دنیا آباد ہو گئی اور سب آدم زاد ایک آدم کی نسل ہیں۔ مگر دوسرے مالک میں بود و باش کر نیکی سبب سے اور آپ ہو ا کی تاثیر سے رنگ وغیرہ میں فرق ہو گیا پس ایک ہی کی نسل ہیں اور ایک دوسرے سے اخوت انسان کے رشتے سے جسکو انگریزی زبان میں *Brotherhood* کہتے ہیں بندے ہوئے ہیں جس کے سبب سے ہر ایک کا فرض ہے کہ ایک دوسرے کے ساتھ جیالوں ہی کی محبت اور دوستی رکھیں۔ پھر افسوس ہے کہ دنیا میں بہت سی باتیں ایسی پیدا ہو رہی ہیں کہ جنگی وجہ سے انسانوں میں جدائی اور نفاق پڑ گیا ہے اور یہاں تک غلطی اور جھوٹ

میں پڑ گئے ہیں کہ بعض اپنے آپ کو دوسروں سے برتر اور بالکل علیحدہ سمجھتے ہیں جو محض بے عقلی ہو اور جدائی کا سبب ہوتا ہو۔ ذیل کی باتیں خاص کر ہمارے ملک میں اخوت انسان کے تعلق کو دور کرنے والی ہیں بلکہ تمام دنیا میں یہ ہی جدائی اور برابری کا سبب ہیں۔

اول گناہ - جب انسان گناہ سے مغلوب ہوتا ہے تو تقسیم کے بڑے اور ناجائز فعلوں کا مرتکب ہو کر اخوت انسان کے قاعدے کے خلاف کام کرتا ہے خون کرنا۔ زنا کرنا۔ چوری کرنا۔ دغا و فریب دینا۔ اور ایسے ہی ہزار گناہ کے بڑے کام کرنا اور وہ بھی اپنے ہم جنس کے ساتھ جو اسکا بھائی ہے یہ سب باتیں دوسروں کو نقصان پہنچانے والی اور جدائی اور فساد ڈالنے والی ہیں جن سے بھائی بھائی کے ساتھ ایسے کام کر کے انسان اپنے ہم جنس سے اور نیز اپنے خالق سے دور پڑتا ہے۔

دویم - ذات کا بڑا دستور۔ اعلیٰ ذات اور ادنیٰ ذات اونچی ذات اور چھوٹی ذات یہ ذات کے جھگڑے بھائیوں میں نقصان اور جدائی پھیلا دینا سبب ہیں ہمارا ملک تو ذات پات کا ملک ہے جتنی ذاتیں ہمارے ملک میں ہیں شاید ہی دوسرے ملک میں ہوں یہ ذات کا بڑا اور تفرقہ ڈالنے والا دستور اخوت انسان کا بڑا دشمن ہے جس کے سبب سے بھائی بھائی کو ناچیز جانتا ہے۔

سومیم - مذہبی رواج جو عقیدہ مذاہب زیادہ ہیں اسی قدر نفاق اور جدائی کی باتیں چاروں طرف پھیلی ہوئی نظر آتی ہیں جو ایک کو دوسرے سے کوسوں دور پیٹتی ہیں اور اخوت انسان کو مٹاتی ہیں۔

اتھم اس خبر کو بڑے افسوس کے ساتھ درج اخبار کرتے ہیں کہ مشر آر سی سنگھ صاحب اسٹنٹ ہتھ بندہ بست ضلع گورداسپور مشہور معروف جو مشر سنگھ صاحب مرحوم ساکن مٹا کے صاحب زادے نئے

محمدا
کہ شوک کی بات
کر دیا ہے۔ بدھ
کارروائی کی
عقل ماری جاتی
رسم اور دستور
اس کا دستور
صاحب مصنف
نور افشاں میں
بخوبی دکھلائے
مطالعہ کرے اور
تک ہم کو معلوم
کے لئے کمر ہمت

ہمارے
کاسال شمار کرنا
دینا چاہیں کہ
ہیں تو وہ ایک
سزا بابت ہو چکے
اب گرفتار ہو کر
ہے۔ آئے ور
خبر سنتے ہیں
کی حالت میں
ہیں کہ کہیں
خیال میں آئے
اس خدمت
یہ بڑی خدمت
نیک انتظام
نظر آوے بڑ
کرنا اس کی

مجموعہ اخبار رشی و باندہ راولپنڈی قسط ۱۱ ہے
 کہ شوک کی بات ہو کہ جاپانیوں نے بھی گومانس کسانا شروع
 کر دیا ہے۔ بدھ جرم کی موجودگی میں یہ نہایت ہی شرمناک
 کارروائی ہو۔ لیکن جس دین میں دولت بڑھ جاتی ہے ان کی
 عقل ماری جاتی ہے۔ مجموعہ کو واضح ہو کہ جب مانس کھانگی
 رسم اور دستور کوئی نیا نہیں۔ بلکہ دیوں کے زمانے میں
 اس کا دستور مرجع تھا۔ تو میرا اب اس پر کیا اعتراض ہو
 صاحب مصنف و دیگر شائستگی اس امر کو اگل اخبار
 نور افشاں میں اچھی طرح روشن کر رہے ہیں۔ اور اس بات کو
 بخوبی دیکھا رہے ہیں۔ مجموعہ کو لازم ہے کہ اس مضمون کا بخوبی
 مطالعہ کرے اور اگر اس کے تو اس کی توجہ دے۔ پر جہاں
 تک ہم کو معلوم ہے کسی نے اب تک اس کے جواب دینے
 کے لئے کمر ہمت نہیں باندھی۔

ہمارے معاصرین کے لئے یہ گوشتہ سال سخت
 کا سال شمار کرنا چاہیے۔ کیونکہ اگر ہم ان معاصرین کی فہرت
 دینا چاہیں کہ جہاں تک کچھ حصہ سے قانونی گرفت میں آچکے
 ہیں تو وہ ایک بڑی ہی فہرت ہوگی بعض تو ان میں سے
 سزا بابت ہو چکے ہیں۔ اور بعض بری بھی ہو گئے ہیں۔ اور بعض
 اب گرفتار ہو رہے ہیں۔ یہ حال دیکھ کر کوڑا افسوس آتا
 ہے۔ آئے دن کسی نہ کسی ایڈیٹر یا پرنٹر کے گرفتار ہونے کی
 خبر سنتے ہیں۔ آجکل اسی حالت میں تمام اخبارات خطرے
 کی حالت میں ہیں اور ایڈیٹر صاحبان درتے درتے قدم اٹھا رہے
 ہیں کہ کہیں کوئی سٹیشن کا فقرہ روح نہ ہو جاوے ہمارے
 خیال میں اگر اپنی قسم کو روک کر حاکم اور رعیت کے خاموش ہونے
 اس خدمت کو انجام دیا جاوے تو کچھ خوف کی بات نہیں
 یہ بڑی خدمت ہے۔ حاکم وقت کی خدمت ہو۔ اس کے
 نیک انتظام کی تعریف کرنی اور اگر کسی امر میں کوئی نقص
 نظر آوے بڑی فروتنی اور عزت سے اس کو اس سے آگاہ
 کرنا اس کی اصلاح چاہنی ملک میں امن اور صلح

کی تجاویز میں رائے زنی کرنی اور رعیت کی خدمت ہو کہ اسکو
 حاکمان وقت کی تابعداری کی جانب ہر وقت رجوع کرنا۔ ان
 کی اخلاقی اور مذہبی حالت کو سدھارنے کی کوشش کرنا
 اور اچھی اچھی تجاویز مارل۔ شول۔ اور ٹیمپس عوام الناس کے
 سامنے پیش کر کے ہر ایک کی بہتری چاہنا اگر اس طرح سے کوئی
 اخبار اپنے رفقاء عام کے فرض کو پورا کرے تو کوئی خوف اور
 ڈرنے کا مقام نہیں ہے۔ بلکہ وہ اپنے ملک کو فائدہ پہنچانے
 والا ہر عنصر ہو گا۔ پرچہ شہود ہمارے معاصرین نے اختیار
 کیا ہوا ہے وہ ہرگز ہرگز اچھا نہیں ہو اور اس واسطے وہ اس
 کا خیال زہ امتحان ہے جس کا ہم کو ارادہ فاسوس ہے۔

مجموعہ اخبار عام مطبوعہ ۲۵ دسمبر ۱۹۱۰ء میں برے زور
 غور سے رہنما ساج کی سعی کو کوشش کے متعلق جو وہ ٹیکل
 کانفرنس کے انتظام میں کر رہے ہیں۔ ذیل کے فقرے جو
 بڑے جوش کیساتھ کئے گئے ہیں۔ قابل غور ہیں۔ جنکو ہم
 ناظرین نور افشاں کے لئے نقل کرتے ہیں جو رہنما ساج کے
 مہمے داران کی سرگرمی سراغ فرماتی ہے مطلب صاف
 یہ ہے کہ اگر شویل کانفرنس کی اصلاحیں حل نکلیں تو اہل ہند
 بھوسا جی بجا ہیں۔ جہاں ذات پات اور بت پرستی کا
 بچا نہیں سمجھتے خجانت فضول اچھی جاتی ہے۔ صرف ویرک
 نام کے دم چیلے کو شادیں تو آ رہی سماج بھی رہنما کی بھائی
 بند ثابت ہوگی۔ ہسی اصول پر ڈیلی گیشن سوشل ریلیم
 کے لئے رہنما ساج کی طرف سے ایک پرتی بھوجن کی دوش
 کا بھی انتظام کیا گیا ہے جس کی تفصیلات بلحاظ ایک ہی
 کے بہت ہی خوشگوار ہیں۔ ہمارے خیال میں اگر مذہبی
 بندشوں کا دنیا داری کی ترقیوں اور رہنما ساج کے لئے
 توڑنا یا بالائے طاق رکھنا ہی مقصود ہو تو بہتر یہ
 ہو گا کہ تمام اہل ہند کیلچت عیسائی بن جائیں۔
 ہم اس بات پر شرط باندھنے کو تیار ہیں۔ کہ اگر
 (خدا بخوشتہ) تمام اہل ہند ایک دم عیسائی ہو جائیں۔

تو اہل ہند یقینی طور پر بہت جلد طرح کا گول حاصل کر سکتے ہیں
 اگر کسی کو اس دعویٰ پر اعتراض ہو تو دیکھنے کی جوت ہم کو کہنا
 پڑتا ہے کہ ایسے شخص کو بڑا ذلیل قاطع کے ہم قایل و
 لا جواب کر سکتے ہیں لیکن یہ سوال دیکھ رہے ہیں اس پر ہم صرف
 اتنا کہنا چاہتے ہیں کہ کلام مقدس میں صاف لکھا ہے۔ کہ
 پہلے تم خدا کی بادشاہت کو ڈھونڈو تو یہ سب چیزیں بھی تم
 تو ملیں گی۔ اگر ہندوستان سچی ہو جاوے تو خدا اس سے
 کوئی روحانی یا جسمانی برکت باز نہ رکھ گا۔ اور اس حالت میں
 کیا مضائقہ کہ خدا اہل انگلینڈ کے دلوں میں ٹوالد سے اور
 وہ اس ملک کو اختیار دیں کہ یہاں پرنس ملک کا سچی
 بادشاہ حکمران ہو۔ لیکن خدا کو اور اس کی بادشاہت کو
 ڈھونڈنا دوسرے معنوں میں عیسائی ہونا ضروری ہے۔

ولایت کا اخبار بنام ہیرلڈ اور پریسٹریڈیل کا ایک
 نہایت قابل غور نوٹ مسیحی خادمان دین کی خاص توجہ
 کے لئے لکھا ہے۔ جو کہ پادری مرنٹ ایس رول کی
 قلم سے لکھا گیا ہے۔ کہ ہم کو جو خط مذہب کے خادم ہیں اپنے
 بڑے کام اور خدمت کی فہم داری کے لحاظ سے سب سے
 زیادہ ضروری چیز جس کی ضرورت ہے روح سے معمور ہونا
 ہے۔ ہماری تمام قابلیتیں اور اعلیٰ ایاتیں اور عمدہ
 تعلیم اور ذہنی خدمتیں روح کی آگ اور سرگرمی کے بغیر
 بالکل فصول اور بے سود ہوں گی۔ امتحان پاس کر کے دین
 کی اعلیٰ خدمت اختیار کرنا۔ اور باقاعدہ مسیحی جماعتیں قائم
 کرنا۔ اپنی اپنی جگہ میں سب مشیک کام میں۔ وہ اس طاقت
 کو دوسرے میں معادل ہو سکتی ہیں۔ مگر ان خود وہ طاقت
 نہیں ہیں۔ اور وہ دنیا کو بلائے کی طاقت نہیں رکھتے۔
 اگر روحی کلیسیا کا جھل کی کلیسیا سے مقابلہ کر دتو ان میں
 موجودہ اور درجہ قابلیتیں پائی نہیں جاتی تھیں۔ بلکہ
 پاک ترین مقام نگاروں کے لئے بالکل بندھے پڑے
 مسیحی ہوتے تھے۔ انجیل کے پھیلانے کے لئے دولت



جمع نہ تھی۔ مگر تاہم انجیل پھیلانی جاتی تھی۔ خادمان دین کا لالچ
کے تعلیم یافتہ نہ تھے۔ مگر ان کی جامعیت عجیب طور سے ان
سے موثر رہتی تھی۔ ان کے دغظوں میں فصاحت و بلاغت
نہ تھی۔ لیکن ایک دغظ سے تین ہزار آدمی مسیحی بن گئے۔ بقول
ٹاکٹر برکسٹ کہ اب صورت یہ ہے کہ ایک شخص حق کے پاس
لے گئے تین ہزار دغظوں کی ضرورت ہے۔ ایسا کیوں
ہے؟ دغظ کی کہاں ہے؟ کہیں نہ کہیں اس کا سبب ہو۔
دو باتوں میں سے ایک بات تو ضرور ہو۔ کہ باتوں سے کہ لوگوں
کے دل تین ہزار گتہ سخت ہو گئے ہیں۔ یا منادی کی تاثیر تین
ہزار گتہ کم تاثیر بخش ہو گئی ہے اور اس میں گنہگاروں پر اثر
کرنے کی طاقت کم ہو گئی ہے۔
میں یقین کرتا ہوں کہ غلطی محض خادمان دین میں معلوم ہوتی
ہے۔ ہم زیادہ تر اپنے کالجوں کی تعلیم پر منحصر رہے ہیں اور
اپنی ایمانوں اور قابلیتوں پر فخر کرتے ہیں اور کامیابی
کے لئے انسانی حکمتوں کو ذریعہ سمجھتے ہیں۔ ہم چاہتے ہیں
کہ ہماری برہمنی جماعت ہو اور ہرے ہرے خادمان ہوں
اور اعلیٰ درجے کے گانے گائے ہوں اور لائق دفاع
بورڈ آف ٹرستیں ہوں اور بہت سا خزانہ ہو اور ہم فصیح اور
عالمانہ دغظوں اور ہر دغظیز میں خواہ روح القدس کا ایک
شعبہ بھی ہمارے ساتھ نہ ہو۔ نوافرسوں کا ذکر کرتے ہوئے
صاف کہتا ہے کہ وہ سب پاک روح سے بھرے ہوئے
تھے۔ اور یہی اسکا ارتقا۔ اس میں قوت تھی۔ اسے بھائی
خادمان دین کو کیا ہم کو اس طاقت اور قوت کی ضرورت ہے
یہ ہمارے لئے ہے اور ہم اس کو مانگ کر لے سکتے ہیں۔
اس کی کوئی ضرورت نہیں ہے کہ ہم اسکے لئے خدا سے
پلیڈ کریں۔ کیونکہ وہ دنیاوی والدین سے جو جسمانی بکنیں اپنے
لوگوں کو دینا جانتے ہیں۔ زیادہ روحانی بکنیں ان کو بخشنا
چاہتا ہے۔ جو صرف اس سے مانگتے ہیں۔ مگر یہ وجوہات
کہ ہم کیوں ایسے نمٹوں کو حاصل نہیں کرتے۔ ہم ہی میں
ہیں نہ کہ اس میں چاہئے۔ کہ روح القدس کی ضرورت یعنی

اس سے معمور ہو جانے کی ضرورت ہم کو زیادہ محسوس ہو
اور ہم اس سے مانگیں کہ وہ ہم کو روح القدس سے بھر دے
اور خدا کے جلال اور روحوں کے بچانے کے لئے ہم کو
استعمال کرے۔
مندرجہ بالا بیان بالکل درست ہے ہماری ناکامیابی
کا سبب ہر دغظ میں ہے نہ کہ خدا کی قدرت میں اگر ہم خدا
سے وہ قوت حاصل کر لیں تو وہ اپنا کام اسی انداز سے
پر کریں جیسا کہ پہلے کرچکی ہے۔ ہمارے اس عدم موجودگی
میں کوئی کام دین کے اعلیٰ معاملے کا طے نہ کرنا ممکن ہے
خواہ ہم میں ظاہر و کیسی ہی لیاقتیں اور قابلیتیں موجود کیوں
نہیں۔ کا شکم خدا کے اس اعلیٰ خدمت کے کام کو انسانی
حکمت اور انسانی کی ملاوٹ سے کرنا چھوڑیں۔ اور براہ راست
اس الہی طاقت ہی کا ایکلا ذریعہ اختیار کریں تو ضرور دینی ترقی
ہوگا جیسا کہ رسولوں کے وقت میں ہوا تھا۔

ریپوز

راگ بہار۔ اس نام کی ایک جدید غزلوں کی چھوٹی
سی کتاب۔ موصوفوں کی ہمارے پاس ریویو کی غرض سے
پیش کی گئی ہے یہ رسالہ موصوف پادری کی دیرینہ مانتہ
صاحب منت کی تصنیف ہے جو بمقام فرخ آباد امرکین میں
میں بطور بشر کے خدمت کر رہے ہیں۔ اس میں مختلف مضامین
پر غزلیں لکھی گئی ہیں۔ جو نہایت میٹھی معلوم ہوتی ہیں۔ اور
خاص کردہیات کے سمجھوں کے لئے نہایت مفید ہیں ایک
زمانہ وہ تھا کہ غزلوں اور مہجوں کی ایک کتاب بھی ہمارے
پاس نہ تھی جسکے ذریعے سے عبادت کی وقت حمد و ثناء کرتے
تھے اب یہ زمانہ ہے کہ کئی ایک عمدہ غزلوں اور مہجوں
کی کتابیں مسیحی شعرا نے مہیا کر دی ہیں
جن کا استعمال مسیحی کلیسیا میں ہوا ہے۔ اور
مسیحی اپنے خداوندی کی تعریف اور ستائش بخوشی گاتے

اور خدا ہی کے اوردے بند کرتے ہیں۔ ہمارے کئی لائق مسیحی
شعرا انتقال کر گئے ہیں پر ہرگز ہے کہ بعض اب تک موجود ہیں
ہم کو خدا کی حمد و تعریف کرنے کے لئے اپنی نادر تصنیفات سے
فیضیاب کرتے رہتے ہیں۔ اس کی قیمت صرف ۹ پائی ہے
جو مصنف سے مل سکتی ہے۔
راگ بہار دینی حصہ اول دوم و سوم و چہام۔ یہ کتابیں بھی
پادری کی دیرینہ مانتہ صاحب منت نے ہندی میں تخیل کروائی
ہیں۔ جو ریویو کی غرض سے ہم کو عنایت کی گئی ہیں۔ انجیل مقدس
کے مختلف مضامین پر یہ غزلیں تیار کی گئی ہیں۔ غرضیکہ
ہندی خزانہ سمجھنے کے لئے یہ ایک تحفہ ہے۔ ان سب کی قیمت ۹ پائی
فی کتاب ہے۔ جو مصنف سے دستیاب ہو سکتی ہیں۔

The fruit of christianity in the life of a muslim

یہ دین مسیحی کی صداقت اسلام مذہب کے خیالات کی
شعاع میں اس انگریزی نام کا ایک رسالہ زبان اردو میں اس
جان قلندر صاحب ششمی ہی ایم ایس الہ آباد کی تصنیف
تاریخہ امڈیاکریچن ٹریکٹ انڈیا بک سوسائٹی الہ آباد کی طرف
سے تالیف کیا گیا ہے جو ہمارے دفتر میں ریویو کے واسطے
پیش کیا گیا ہے۔ مسٹر جان قلندر صاحب نے حقیقت ایک
نیا پہلو اختیار کیا ہے جو عالمانہ اور بالادلائل فلسفانہ ہے اور
تمام تصنیفات سے جواب تک تحریر قلم کے نیچے آچکی ہیں بالکل
نیاطر ہے۔ اگر سچ پوچھو تو ایسے زمانے میں جس میں علم کی روشنی
کی چمک دمک زیادہ ہوتی جاتی اور لوگ علم فلسفہ اور سائنس
کے بہت نازاں پائے جاتے ہیں ایسی ہی تصنیفات کی شد
ضرورت ہے۔ اس رسالے کے دو حصے ہیں جن میں سے
حصہ اول میں ہم باب ہیں۔ اور حصہ دوم میں دس باب ہیں
اور ہر ایک باب میں عمدہ مضامین پر عالمانہ طرز تحریر سے بحث
کی گئی ہے۔ یہ رسالہ خاص مسلمانوں کی مدد کے لئے نہایت
ضروری ہے۔ یہ رسالہ ۹۸ صفحوں کا نہایت خوشخط اور

دینی

ایڈیٹر

قولہ

پراس

کی قوموں اور

جنگ کرنے کے

سے ان کے توفیق

اس کے رسول

صور توں میں

اقول

اور جنگ و جد

وجہ توصاف

کے ساتھ

کے لئے اور مذہب

تمام قوموں کو

ہر وہیں کہ آغاز

شروع ہو

تولی اور ان

وہ مقابلہ کرے

اسن ہو گئے۔ مگر

جڑی عقلند

جنگ کی عقلی

حتی کہ حکومت

مل گئی۔ دو

MADE IN JAPAN

دینی سوال و جواب

ایڈیٹر ریویو آف ریلیجیئرز کو جواب

قولہ۔ چونکہ قریش کعبہ کے متولی تھے۔ اور عرب کی قوموں پر اس وجہ سے ان کا بڑا اثر تھا۔ اور وہ آسانی سے پاکستان کی قوموں اور عرب کی دوسری اقوام کو حضرت نبی کریم کے برخلاف جنگ کرنے کے لئے اکٹھا کر سکتے تھے۔ کیونکہ آنحضرت کی موجودگی سے ان کے قومی مذہب کی تباہی کا اندیشہ ہو رہا تھا۔ اس لئے رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی حالت بعض صورتوں میں یہاں اگر کہہ سکیں تو زیادہ خطرناک ہو گئی تھی۔

اقول۔ قریش کے زور پر غالب آنا تو ار کے سوا کے اور جنگ و جدل کے نفسیہ شکل بلکہ محال تھا اور یہ ہی وجہ تو صاف نظر آتی ہے۔ کہ محمد صاحب کو ایسی قوموں کے ساتھ جنگ کرنا پڑا۔ لیکن یہ سب کچھ مذہب کے لئے اور مذہب کی خاطر تھا۔ اگر یہ دنیا مذہب نہ نکلتا تو ان تمام قوموں کو مخالفت کی کوئی وجہ نہ تھی واقعات صاف و کھلا یہ ہیں کہ آغاز مذہب اسلام کے ساتھ ہی فوراً جنگ شروع ہو جاتا ہے۔ بقول ایڈیٹر صاحب قریش کو کہ متولی اور ان کا اثر جو تمام اقوام پر تھا ثابت کر رہا ہے۔ کہ وہ مقابلہ کرنے میں حق بجانب تھے۔ اور اہل اسلام خصل امن ہو گئے۔ مگر کچھ ہی حقیقت ہو جو انفرادی اور بہادری اور بڑی عقلندہ اور زیرکی کا کام تھا۔ جو بانی اسلام نے کیا جنگ کی کھلی پکار مچا کر تلوار کے زور سے سب کو مطیع کر لیا حتیٰ کہ حکومت بھی ہاتھ آگئی۔ دین کے ساتھ دنیا بھی مل گئی۔ دونوں باتیں مستقل ہو گئیں۔ اسلام کی بنیاد پختہ

ہو گئی۔ اور اسلامیہ سلطنت بھی شروع ہو گئی۔ اب اور کیا چاہئے تھا؟ اور پہلے پہلے مشکلات جو آٹھانی پڑیں یہ تو قاعدہ ہی ہے۔ ہر ایک کام میں ایسا ہوتا ہے۔

قولہ۔ اس لئے ہم دیکھتے ہیں کہ مسلمانوں کے مختصر گروہ کو جو کہ مدینے میں جمع تھا ہر وقت ہوشیار رہنا پڑتا تھا۔ کم از کم شہر میں امن رکھنے کے لئے حضرت نبی کریم نے مدینہ اور مضامین کی غیر مسلم آبادی سے ایک عہد نامہ لیا

اقول۔ اس میں کیا شک؟ ایسی سخت اور سخت اقوام کو قابو میں لانا آسان کام نہ تھا۔ لیکن سب سے بڑا اور ضروری ہتھیار جو ان کو قابو رکھتا تھا اسلامی تلوار اور بے رحمی کی لوٹ تھی۔ جس نے ان کے ہوش اڑا دیے تھے۔ کیونکہ لوٹ میں نین فتنہ زما اور مال و متاع سب لوٹا جاتا تھا اور لوٹ کے سخت قانون تھے جس سے چاروں طرف سنسنی پھیل گئی تھی۔ اور جس طرف مسلمانوں کی جمعیت نکلتی تھی۔ بربادی کن آفت برپا کرتی تھی۔ بلکہ پھر ان کی کیا مجال تھی کہ کتاب لائے اور مقابلہ کرتے رفتہ رفتہ وہ سب زیر ہو گئے اور میدان مسلمانوں کے ہاتھ آتا رہا۔

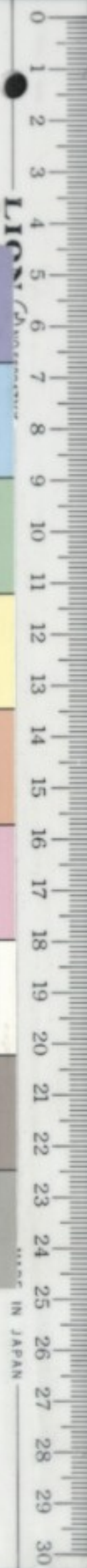
قولہ۔ اس معاملہ سے مدینہ کے شہر میں ایک رنگ کی جھڑپ ہو جاسکتی ہوگی۔ جس کے امیر حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم تھے۔ یہ جھڑپ وقت و مقام اور واقعات کا قدرتی نتیجہ تھی۔

اقول۔ جب زور اسلام مذہب نے پکڑ لیا اور خاصی جمعیت پکڑ لیا اور وہاں سے ارد گرد کی اقوام پر ہونے لگے اور فوج جمع ہو گئی تو پھر کیا تھا سلسلہ حکومت چل پڑا۔ ساتھ ہی دین کا کام چلتا رہا اور ساتھ ہی سلطنت کے امور بھی ہاتھ لگ گئے تو پھر مقابلے کی تاب کس کو تھی اس حالت میں بانی اسلام کے بغیر اور کون امیر بنتا۔ لیکن یہ جو کچھ ہوا مسئلہ مذہب کے سبب سے ہوا۔ مذہبی معاملے کو اس سے جدا کر لو تو پھر یہ معاملہ کچھ اور کالور ہو جاتا۔ اس حکومت کی عنان کا پکڑنا۔ وقتی

حالات اور واقعات کا قدرتی نتیجہ نہیں ہو سکتا۔ کیونکہ شروع ہی سے اس کے لئے بڑی جدوجہد اور سعی و کوشش کی گئی۔ اور جائیں تو توڑ کر ڈنڈا پڑا۔ کسی دفعہ شک میں آٹھا اٹھا کر میدان کو صاف کیا۔ اگر یہ سب محنت اور کوشش نہ کی جاتی۔ اور یونہی سلطنت ہاتھ آ جاتی تب یہ کہنا شاید کسی قدر درست ہوتا۔ مگر جبکہ شروع ہی سے اسلامی سلطنت قائم کرنے کی کٹھالی ہوئی تھی۔ تو پھر یہ سب کچھ انکل سے نہیں ہوا۔ اور کسی وقتی حالات کا نتیجہ نہیں۔ بلکہ بانی اسلام اور اس کے معقدوں کی سخت محنتوں اور جہاں فتنانیوں کا تاثر بخش نتیجہ تھا۔

قولہ۔ ملک میں کوئی حکومت نہ تھی۔ جو کہ اس چھوٹی سی جماعت کے مال و جان اور عزت کو دشمنوں سے محفوظ کرتی۔ اس لئے اس قلیل جماعت کو دشمنوں سے اپنی جفا کرنی پڑی۔

اقول۔ یہ البتہ ایک قدرتی نتیجہ نظر آتا ہے۔ کہ جب یہ جماعت اسلام عرب کے تمام گروہوں کے مقابلے میں اٹھ کھڑی ہوئی تو اس نے بڑی بہادری سے مقابلہ کر کے ان سب کو زیر کر لیا۔ اگرچہ وہ ان کو باغی اور مفسد کے نام سے پکارنے لگی۔ مگر اب غلبہ ان کا ہوتا گیا۔ اور یہاں تک کامیابی کی صورت نکل آئی۔ کہ فتح پر فتح ہاتھ آئے لگی۔ پھر کو کہنا تھا۔ ایسی حفاظت کا کیا ذکر حکومت ہاتھ آگئی کہ خزانے ملک کے مالک بن گئے۔ اور تمام ملک میں لوٹ مار کا بازار گرم کر دیا۔ چنانچہ بانی اسلام کی زندگی ہی میں بہت سے ملک ہاتھ آ گئے اور خاصی حکومت چل پڑی۔ اور وہ چھوٹا جھنڈا قلیل جماعت ملک کی مالک بن گئی۔ پھر ان کو کس حفاظت کی ضرورت تھی۔ بلکہ وہ تو اب بذریعہ عہد و پیمانہ دوسری اقوام کی حفاظت کا دم بھرتے تھے۔



مراسلات

ارکان ستہ

(گند شہ اشاعت سے آگے)

میرے تین کے لیکچر تین حصے حسب ذیل ہیں :-
 یعنی اول - بت پرستان عرب کا الہی تصور - دوم تشابہات
 قرآن کا الہی تصور - سوم حکامات قرآن کا الہی تصور - تصور
 اول کی بابت قرآن کا مندرجہ ذیل بیان آیا ہے - ان یبد
 عوون من دوابہ الا انشاؤا ان یک عوون الا شیطا
 قرید آ - یعنی اللہ کو پکڑو وہ دوتوں کو پکارتے ہیں اور
 شیطان مردودی کو پکارتے ہیں - نسا رکوع ۱۸ -
 آیت ۱۸ - وجعلوا للہ حرا حرا من انحر
 الا نعام نصیبنا فقا لہذا اللہ یزعمہم وھذا الشکر
 فما کان نکر کا نکر فلا یصل الی اللہ وما کان
 للہ فہو یصل الی شکر کا نکر - یعنی اور جو کچھ از شکر
 کہیتی اور حیوانات اللہ پیدا کرتا ہے - اس میں سے وہ
 اللہ کے واسطے حصہ مقرر کرتے ہیں - اور پھر کہتے ہیں کہ
 ہمارے گمان میں یہ اللہ کے واسطے ہے - اور یہ ہمارے
 خدائی شریکوں کے واسطے پس جو ان کے شریکوں کے
 واسطے ہے وہ اللہ کی طرف نہیں پہنچتا - اور جو اللہ کا
 ہے وہ ان کے شریکوں کی طرف پہنچ جاتا ہے -
 انعام - رکوع ۱۶ - آیت ۱۶ - ولا تجعل مع اللہ الہا
 آخر کلتی فی جہنم لکوم ما من حور فا صلفکم منکم
 بالانہیں واتخذ من انہ لکون انما انکم تقولون قولاً
 عظیماً یعنی اللہ کیساتھ دوسرا معبود متعبد اور
 جبریل متعبد کہہ رہے ہیں والا جا بیگا - کیا تمہارے رب نے
 تمہارے واسطے بیٹے پیدا نہ کرے - اور فرشتوں کو
 بیٹیاں نہ پایا - تحقیق تمہاری یہ بات عظیم ہے بلی اسل

مہر کوع - وجعلوا للہ شس کا و لکن وخلقہم وھذا
 اللہ بنین وبنین یزعمہم وھذا اللہ بنین وبنین یزعمہم
 وھذا اللہ بنین وبنین یزعمہم وھذا اللہ بنین وبنین یزعمہم
 اللہ کے واسطے جنات میں شریک قرار دے گئے ہیں حالانکہ
 اسی نے ان کو پیدا کیا ہے اور اس کے واسطے بغیر علم بیٹے
 بیٹیاں پھونکے ہیں جو ضعف وہ بیان کرتے ہیں - اس
 سے وہ پاک ہے - آسمان زمین کا معبود اس کے بیٹا
 کہاں سے ہوگا اس کی جود تو ہے ہی نہیں - انعام آیت
 ۱۰۰ - ۱۰۱ - من انہ من شیا دل فی اللہ یزعمہم
 ولا تھدے ولا یلقب فہنیر یعلم اور لوگوں میں سے
 ایک ایسا آدمی ہے جو اللہ کے بارے میں بغیر علم ہیبت
 اور روشن کتاب کے جھگڑتا ہے - لقمان آیت ۲۰ -
 فاستقیم لربک البناک وکن من ام خلقنا المملکۃ -
 وانا ناک وکن من شایعہم وکن من انہم من انہم یزعمہم وکن
 وکن من انہم یزعمہم وکن من انہم یزعمہم وکن من انہم یزعمہم
 فلا تذکر من انہم سلطان فہنیر فاکون لکم دن کنتم
 صلیقین - یعنی ان سے یہ پوچھ لیا تمہارے (تیرے)
 رب کو اسے بیٹیاں اور ان کے واسطے بیٹے ہیں کیا ہم نے رشتوں
 کو بیٹیاں نہ پایا ہے کیا وہ اس بات کے گواہ ہیں جو اور بیٹیاں
 نہاوت جو جود کہتے ہیں کہ اللہ نے جناب اور بے شک جھوٹے
 ہیں - کہ اس نے بیٹیوں پر بیٹیوں کو جن لیا ہے تبس کیا ہوا
 کیسا خیال کرتے ہو کیا پس تم سمجھتے نہیں کیا تمہارے
 پاس کوئی صریح دلیل ہے - پس اپنی کتاب لاد اگر تم جے ہو
 واصف آیت ۵۰ - ۵۱ - انک - وللہ الا سعادۃ لکسے
 فادعوا بہا وروا الذین یحکمون فی اسبابہم یحکمون وکن
 ناکون یحکمون - یعنی اور اللہ کے واسطے اچھے ہم ہیں اسکو
 ان ناموں کے ساتھ پکارا کہ اور ان لوگوں کو پھوڑو
 جو اس کے ناموں میں نسبتیں نکالتے ہیں اعراف ۲۲
 رکوع آیت ۱۶۹ -

آیات بالا میں وضاحت و صراحت سے روشن ہے

کہ تمام غیر اہل کتاب بت پرستان عرب کا اللہ عرب
 میں انہیں نسبتوں اور بیٹے بیٹیوں کا باپ تھا - جبکہ ذکر
 آیات بالا میں آیا ہے - بت پرستان عرب کا اللہ کی بابت
 اعتقاد تھا کہ تمام فرشتے اللہ کی بیٹیاں ہیں اور تمام جن اللہ
 کے بیٹے ہوتے ہیں اور اسلئے فرشتے اور جن اللہ کی شرکت
 میں معبود ماننے اور پوجے جاتے تھے - حتیٰ کہ سال کے
 ۳۶۰ دنوں کے حساب سے ان کے ہاں ۳۶۰ دیوی دیوتا
 ہر ایک دن کے لئے ایک ایک پوجا جاتا تھا اور ان کے
 بت مکہ کے کعبہ میں رکھے رہتے تھے - اور ان کے سوا اور
 بھی دیوی دیوتا عربوں کے تھے - خاصکرات وغری اور
 منات دیویاں تھیں جنکی تعریف حضرت کی سے بھی بھول سے
 ہو گئی تھی یہ گوشت پرستان عرب کے اللہ کا مفہوم تھا -
 مگر قرآن عربی نے اللہ کے مفہوم مذکور کی بطلان کا
 اعلان فرما دیا اور کسی شخص کی وحدت الہی کے تصور کو
 ان کے مقابل پیش کر کے بت پرستان عرب کے اللہ کی بطلان
 میں علم - ہدایت - کتاب منیر - سلطان مبین کو سہارا
 جس کی بنا پر تصور مذکور روک دیا گیا اور وہ تمام بت بھی اور شریک
 بھی عبادت الہی کے حصے سے محروم کر دیئے گئے جو کچھ
 میں تھے اور جن کی پرستش مقرر دن پر ہوا تھی غرضیکہ
 اللہ کی بابت بت پرستان عرب کا جیسا عقیدہ تھا - اور وہ
 ہر معنی میں ایسے آدمی کے لئے مکروہ اور گھوٹا تھا - جسے
 اہل کتاب کے عقیدوں سے متاثر ہی ایسی واقفیت تھی
 اور ہر ایک باشندہ شخص آسانی سے سمجھ سکتا تھا کہ خدائی زندگی
 کے لئے عربوں کا عقیدہ کسی طرح قابل تین نہیں ہو سکتا جو
 (باقی آئندہ)

ضرورت - ایک مکرر منت کش اور تجر کا بائبل دوس کی
 ضرورت ہے جو شہر میں نانا کام اور نیز دیہات میں مشائ کا کام کرے
 چند ذیل پرانی دعوتیں مع نقول سناؤ کے فوراً بھیجی جا رہیں
 ۱۔ منشترس سر کلینڈسی - ای - زو - مین شہانہ
 ضلع گورداسپور -

ویک شائستگی

۲۳- شادی

ان دنوں میں جس طرح بچوں کی شادی ہوتی ہے۔ ویک زمانے میں ایسا دستور رائج تھا۔ مثلاً کسی لڑکی کے بیاہ ہونے پر بیاہ کے دو تین سو سو سے یوں کہا جاتا ہے اُسے وشوا و سواس جگہ سے اٹھ کر اس کنیا کا بیاہ ہو چکا ہے۔۔۔۔۔ کسی اور کنیا کے پاس جا۔ جو بیاہ کی علامتیں رکھتی ہوئی اپنے باپ کے گھر میں ہے وہ تیرے حصے میں ہے اُس کی بابت دریافت کر۔ اے وشوا و سواس جگہ سے اٹھ ہم سجدہ کرتے ہوئے تیری پوجا کرتے ہیں۔ کسی کنواری کنیا کے پاس جا جس کے بدن نے نمونہ پائی ہے۔ اُسے بوی بنا کر کسی شوہر سے ملا دے۔ ۱۱۰۸۵۱۱۰-۲۲- مطلب یہ ہے کہ اب اس لڑکی کا تو بیاہ ہو چکا اب اس کے لئے تجھے کچھ کرنا نہیں کسی جوان کنواری کے پاس جا اور اُس کا بیاہ کسی سے کر دے۔

جب جوان ہو کے شادی ہوتی تھی تو لڑکیاں اپنے لئے آپ ہی شوہر انتخاب کر سکتی تھیں مثلاً کتنی عورتیں ہیں جو محض دولت سے خوش ہو کے ان مردوں کی طرف راغب ہوئیں۔ جو عورت کی صحبت چاہتے ہیں۔ لیکن وہ عورت جو اشرف اور فکیل ہے سو بہتوں میں سے اپنے دلخواہ پیارے شخص کو اپنے واسطے شوہر چن لیتی ہے گوید۔ ۱۱۰۸۵۱۱۰-۲۲-

مور صاحب اس رچہ پر یوں بیان کرتے ہیں۔
May we not infer from this passage that freedom of choice in the selection of their husbands was allowed, sometimes

at least, to some times?

ان دنوں میں مغربی قوموں میں بھی جہاں شادی کے انتخاب میں بڑی آزادی ہے۔ بہتیری نوجوان لڑکیاں محض دولت کی خواہش سے اپنے لئے شوہر چنتی ہیں۔ اس پر ظاہر ہوتا ہے کہ ویک زمانے میں بھی ایسی لڑکیاں تھیں جو شوہر کی چال چلن کی نسبت شوہر کی دولت کو زیادہ ترجیح دیا کرتی تھیں۔ پران کے برعکس ایسی لڑکیاں بھی ہوتی تھیں۔ جو اپنے دلخواہ شوہر کو بہتوں میں سے چن لیتی تھیں جو وہ پیار کرتی تھیں۔ پچھلے زمانے میں بعض لڑکیاں (خصوصاً راجوں کی لڑکیاں) سوکھ براہو کرتی تھیں۔ بابونیش چندر صاحب مذکورہ بالا چیمپس اس رسم کی پیش کش پائے ہیں (See Ancient India Vol. I. P. 68.)

سوکھ براہونے کے معنی اپنے واسطے آپ دو لہا کو چن لینے کے ہیں۔ ویک سوکھ براہی ریت بیشک پچھلے زمانے کی طرح شاہانہ طور کی تھی وہ سادہ زمانہ تھا لڑکیاں جس کسی کو پیار کرتی تھیں۔ سادگی کے ساتھ اُسی کو چن لیتی تھیں۔

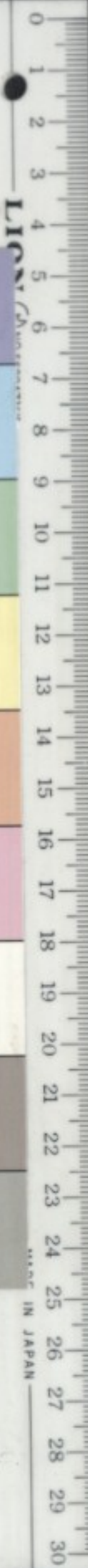
اگرچہ لڑکیاں آپ اپنے شوہر کو انتخاب کرتی تھیں۔ مگر معلوم ہوتا ہے کہ اس امر میں ان کے ماں باپ کی بھی بہت کچھ رضامندی کی ضرورت ہوتی تھی۔ کیونکہ جس طرح ان دنوں میں دستور ہے۔ ان دنوں میں بھی بیاہ کے وقت باپ ہی واما کو کنیا دان کرتا تھا۔ کنیا کو دیتے وقت اُس کو عمدہ پوشاک اور زیورات سے آراستہ کر داما کے سپرد کرنا پڑتا تھا۔ مثلاً اُسے دو ٹول اشون۔۔۔۔۔ جس طرح واما کو کنیا دیتے وقت اس کو لباس اور زیورات سے آراستہ کر کے اسے سپرد کرنے میں اُسی طرح میں نے اس سورت کو آراستہ کیا۔ (د. ۱۰۱۳۹۱۰۱۱۱) جس طرح باپ کے دیتے ہوئے زیورات سے آراستہ ہو کر نکلتی ہے وہ اپنے

شوہر کے پاس جاتی ہے۔ اُسی طرح سوم دایو کی طرف جا رہے ہیں۔ (۲: ۴۶: ۹)

لوٹ کا انتخاب

کسی شے کی بڑائی اور چھٹائی کا اندازہ بھی خوشی کے جذبہ ہی پر موقوف ہے۔ جس میں وہ زیادہ خوشی پاتا اُس کو اپنے لئے زیادہ قیمتی جانتا اور جس میں خوشی کی نسبت نہیں سمجھتا اس سے نا فرموتا۔ ہمارے چھوٹے چھوٹے بچے کاغذ مٹی ٹین وغیرہ کے کھلونے لے کر کیسے شاد اور نہال ہو جاتے ہیں انہیں سے اگر کوئی ٹوٹ جاتا یا گم ہو جاتا تو ان بے چاروں کو کب سا صدرہ اور غم ہوتا۔ وہ کہیں روتے اور ریل لگاتے ہیں کیا اس لئے کہ اس میں اُن کا کوئی مالی نقصان ہوا ہے نہ نہ۔ صرف اس لئے کہ وہ کھلونا جو انکی اندرونی خوشی کے جذبہ کے بہلاؤ کا سبب تھا جاتا رہا گو اپنی ذات میں گراں قیمت نہ تھا۔ بچے بچے ہیں۔ اُن میں قوت امتیاز یہ پوری بالیدگی کھتی نہیں۔ نوجوان کو جس کے ظاہری اور باطنی تمام اور بالیدہ ہیں۔ وہ بھی چہرے کا موازنہ خوشی کے جذبہ ہی سے کرتا ہے۔ نہ اُس کی ذاتی قدر و قیمت۔ اُس کے کھلونے ہوتی آراستگی اور نمائش کے سادہ سامان ہیں۔ اگر یہ میسر نہ آئے یا اگر جلتے ہیں۔ اُس کا غم تھکے کے غم سے بھی زیادہ بڑا دیتے ہیں۔

خوشی کیا ہے؟ اُس خالقِ راض و رضا کا ہر ذرہ شکر جو جس نے اس خللی پتلے کو ایسی ایسی لیاقتوں اور خوبیوں کے زیور سے متعلیٰ کیا جن میں سے بعض سرسبز آسمانی روحانی اور الہی ہیں۔ خوشی ایک الہی اور آسمانی خوبی ہے جس کا کم و بیش حصہ انسان کو بھی بخشا گیا ہے۔ آسمان کی نعمتوں میں سے ایک برکت یہ ہے کہ وہاں غم اور موت نہیں۔ غم اور موت کیا ہیں؟ خوشی کے قائل۔ یعنی وہ چیزیں جو



خوشی کو بیاوریں۔ آسمان میں نہیں۔ یا غفلت میں آدم کی بیگناہی کے وقت انسانی خوشی اپنے کمال میں تھی۔ لیکن گناہ کے ساتھ ہی اس میں زوال شروع ہوا۔ اس کے پوشیدہ اور کھنڈہ صنادید ہمارے باطن میں اب بھی اپنے جلال کی چمک اور جھلک دکھاتے ہیں۔ ہر محنت کا حلالہ اسی کے قلعہ فتح کرنے پر کیا جاتا۔ گناہ شیطان اور دنیا جیسے اپنے جلتے تیرا سی پھینکتے رہتے ہیں۔ خواہ کچھ آج بھی شیطان کے پاس ہے۔ وہ آدمی کو گناہ کا دیکھنے میں خوش نما اور عقل بختیشتہ میں خوب پہل دکھا کر اپنے دام میں چھنسا لیتا۔ جبری اور نامی پہلوان مسنون کو اسی نے دسلید و کھانی لیکن کجبت نے بے چارہ کو نامہ ہار کے سلاسل طلائی پہنائی۔ شیطان کا ایسی دلا رہا جیسے زول ہی کے نزدیک تہا رہی خوشی بچھ کرنا ہے۔ ہمیشہ یاد رکھو کہ خوشی ایک روحانی شے ہے۔ جو روحانی چیزوں میں ملتی ہے۔

مسیحیت اور اسلام

سب سے بڑا مسئلہ مسیحیوں اور مسلمانوں کے مابین متنازع فی جس پر ان کی ہمیشہ بحث اور تکرار ہوتی ہے۔ وہ مسیح کی اہمیت ہے حالانکہ قرآن ان کتب مقدسہ کو جو یہودیوں اور مسیحیوں کے پاس ہیں۔ اور جن میں یہ تعلیمات اور اصطلاحات موجود ہیں۔ من جانب اللہ ہونا تسلیم کرتا ہے۔ لیکن پھر بھی ایک مسلمان کے لئے مسیح کے اہمیت کا افواہ کرنا سخت مشکل ہے اگرچہ اس کی بہت سی وجوہ ہیں۔ لیکن اہم وجوہ صرف دو ہیں۔ اول قرآن کے جنہی زبان ہونے کے باعث ان کی عدم واقفیت یہ وہاں اہل اسلام پر کثرت کے ساتھ پھیلی ہوئی ہے۔ شاید فی صدی و طوائف قرآن کی اندرونی کیفیت سے واقف ہونگے یہ سچ ہے کہ اگر قرآن کا مطلب مسلمانوں پر پورے طور پر ظاہر ہو جاتا تو

تو مسیحی مذہب اور ان کے درمیان کوئی صحاب باقی نہیں رہ سکتا۔ بلکہ یقین ہے کہ وہ مسیح کو جلد قبول کر لیں گے۔ دوم۔ اس کے جدید اصطلاحات عوام کو درحقوق میں ڈالتے ہیں یہ صنف کے عالی و دماغ کا نتیجہ ہے۔ جو مسلمانوں کو آج تک شک کی موجوں سے باہر نہیں نکلتے۔ دیکھا لیکن ہر ایک صنف مزاج انسان جس نے قرآن کو اول سے لیکر آخر تک غور سے پڑھا ہے وہ پورے طور پر معلوم کر سکتا ہے کہ قرآن اور بائبل کا مطلب ایک ہی ہے مثلاً تثلیث اور کفارہ کا مسئلہ اگرچہ بالکل اسی طرح نہیں ہے جس طرح کہ مسیحی لوگ پیش کرتے ہیں۔ لیکن پھر بھی ان دونوں کا وجود قرآن میں پایا جاتا ہے۔ گو ہم افسوس سے کہتے ہیں کہ یہاں تک کہ اس طرح معلوم ہو سکتی ہے۔ جبکہ قرآن کا کوئی اردو ترجمہ ایسا مستند اور مسلم آج تک نہیں ہوا جس سے کوئی مبتدی قرآن کی اندرونی حالت سے آگاہ ہو سکے۔

جس قدر ترجمے موجود ہیں وہ سب کے سب دو قسم کے ہیں۔ پہلا ترجمہ جو سب سے اول شاہ ولی اللہ صاحب محدث دہلوی نے کیا وہ فارسی زبان میں ہے جس سے بہت تھوڑے لوگ فائدہ اٹھا سکتے ہیں۔ دوم شاہ عبدالقادر اور شاہ رفیع الدین کے کئے ہوئے دو ترجمے اردو میں ایسے ہیں کہ جن سے کوئی اردو دان مبتدی کیا بلکہ انتہی ہی کچھ فائدہ حاصل نہیں کر سکتا۔ اول تو ان کی اردو موجودہ اردو سے بالکل جدا ہے۔ دوم وہ دونوں ترجمے ایسی کبھی کبھی مادے ہوتے ہیں کہ جن سے کوئی مطلب حاصل نہیں ہو سکتا۔ جو مسلمان ان میں ترجموں کے پڑھیں۔ ان کے نزدیک سوائے اس خاندان کے اور کسی نے قرآن کا مطلب بند و ستان میں نہیں سمجھا۔

بعض لوگوں نے جو اس شکل کو حل کرنے کے لئے روشنی کے میدان میں قدم رکھا اور بائبل کی طرف دیکھا انہوں نے باجماعہ وہ موجودہ حالت کے مطابق ترجمے کئے۔ ان کے مترجم بھی کٹر کے اس داغ سے بالکل جدا نہیں

ہیں۔ جو کہ مسلمانوں کے گہرے غیب فطرت سللی میں بھی کوئی کام نہیں کرتا اور ہر ایک مسلمان اپنے جمالی مسلمانوں کے ترجموں پر غیبا نہیں کرتا۔ خلاف اس کے سب سے بھی بائبل کو متفق ہو کر مانتے ہیں۔ باقی آئندہ خاکسار حافظ جان عبداللہ از کھنو۔ ظہور بخشش۔ مشن سی۔ ایم۔ ایس۔

بشپے۔ ایک تھوہرن صاحب ڈی ڈی

(لوگ ڈیو این)

بزرگ بشپ ہے۔ ایم تھوہرن صاحب سکچ ریش خاندان سے ہیں۔ آپ کی پیدائش سینٹ کلیئر دلی اور یوں ۱۸۳۳ء ماہ مارچ کو ہوئی تھی۔ ۱۲ برس کی عمر میں آپ کے والد ماجد اس دنیا سے فانی سے ملک جاوادی کو روانہ ہو گئے۔ اس کے ایک برس بعد آپ گرجا پور کراش معاش میں لگ گئے۔ اپنی والدہ ماجدہ کی مدد سے آپ الیگنٹی کالج میں داخل ہوئے۔ وہاں وہ خود پڑھتے اور پڑھاتے جیتے آپ نے ۱۹ برس کی عمر میں نئی پیدائش پائی اور ۲۴ جون ۱۸۵۴ء میں گریجوایش ہوئے اس وقت آپ ۲۱ برس کے تھے۔ اس کے دو ہفتے بعد آپ گرین ٹون مشن سرکٹ شاکر کوئی اور یوں جو پٹربرگ کانفرنس کی حد میں ہے منادی کرنے لگے ۱۸۵۸ء میں آپ پیرس برگ کانفرنس میں امتحان برادر ہوئے۔ اس وقت آپ بڑی سرگرمی سے کام کرتے تھے۔ اور بڑے زور آور و انکی اثر دلی رپورٹوں میں شمول کرتے تھے۔ اپنی خدمت کے پہلے ہی سال میں دیگر ملکوں میں مسیح کا کام کرنا کا جوش پیدا ہوا۔

۱۸۵۹ء میں آپ ہند کی مشنری مقرر ہوئے اور ۱۲ اپریل ۱۸۵۹ء کو آپ جہان سٹن میں نیا انگلینڈ

سے کپٹان گڈہو آپ کے ہمراہ دیگر ۱۲ دن میں ہند پریت سی تکلیف تو جی ایسی کہ نہیں زیادہ روحانی قوت آپ پہلے پہل شادی کرنے کے کرنے میں کامیاب نہیں آکر ۱۴ دسمبر ۱۸۶۲ء کے بے ڈوفی صاحب آپ کی شادی کے ایک سال کے ایک بن ماکے ماہ نومبر ۱۸۶۳ء میں اپنا چوسر آپ نے نئی کلکتہ وغیرہ میں رہے۔ اور اس کا کام کیا۔ ایک پرسیائیٹنگ آپ نے تینوں دینا ان کے علاوہ واسطے رسد شائع ہوا کہ آپ اس مشن اپنی پرورش



کے کیا فائدہ ہو پ کے راستے سے ہند کی طرف روانہ ہوئے
آپ کے ہمراہ دیگر مشتری (مرد و عورتیں) روانہ ہوئے۔ اور
۱۲۷۰ھ میں ہند میں پہنچ کر کلکتہ میں وارد ہوئے۔ اگرچہ جہاز
پر بہت سی تکلیفات آپ پر اور دیگر مشتری صاحبان پر پڑیں
تو بھی ایسی برکتیں بھی پائیں جن سے آپ کو ہندی کام کے کیلئے
زادہ روحانی قوت حاصل ہوئی۔

آپ پہلے پہل نئی تال میں مقرر ہوئے اور انگریزی زبان میں
مشاوری کرنے گئے۔ اور چند سال بعد ہندوستانی زبان میں مشاوری
کرنے میں کامیاب ہوئے۔

ہند میں اگر آپ کی شادی مسٹر منروا - آر - ٹونی کیساتھ
۱۶ دسمبر ۱۸۹۲ء کو ہوئی - جیسے ہی ہم صاحبہ کے شوہر باوری
جے ٹونی صاحب ہند میں وارو ہوئے ہی گھر گئے ویسے ہی
آپ کی شادی پاوری ہے - ایم متھورن صاحب کیساتھ ہونے
کے ایک سال بعد آپ رحلت فرم گئیں - اور متھورن صاحب کو
ایک بن ماکے بچے کو لیکر امریکہ کو واپس جانا پڑا
ماہ نومبر ۱۸۹۳ء میں آپ کی شادی فلکسنن اور ہوی کی
مس اینا جونس ایچ - ڈی کیساتھ ہوئی -

آپ نے مثنیٰ مال - گھر وال - مراد آباد - سنبھل - کھنڈو - اور
کلمتہ وغیرہ میں کام کیا - آپ چند برس تک پراسائیڈنگ ایجنٹ
رہے - اور اس عرصہ میں آپ پراسرار پراسائیڈنگ ایجنٹوں
کا کام کیا - ایک وقت ایسا بھی ہوا - جس میں آپ پراسرار
پراسائیڈنگ ایجنٹ اور انڈین ٹرنس کے ایجنٹ بھی رہے -
آپ نے تینوں عہدوں کے کاموں کو بڑی خوبی کیساتھ انجام
دیا ان کے علاوہ آپ نے Missionary
کے طور پر کام کیا اور ہند کے غرقوام کے
واسطے رسالے تیار کئے - جو کھنڈو کے چھاپے خانے میں
شائع ہوا کرتے تھے

آپ نے بوڑھے کے لئے سارا برس کام کیا۔ اور بعد
اس مشنری سوسائٹی سے تنخواہ لینا چھوڑ دیا اور
اپنی برادری کے لئے خدا پر بھروسہ کیا۔

آپ کا ایمان بڑا سچا تھا۔ ایسا کہ آپ نے کلمتہ سے نگوں
تک جو ۵۰ میل کے فاصلے پر ہے۔ بغیر خرچ کے سفر کیا۔ سچ
کا انتظام خدائے خود کیا۔ وہاں پہنچ کر ہاتھ کا کی ایک کلیسیا
قبائلی گروہی۔

۱۸۷۷ء میں آپ سنگاپور کو چلے گئے۔ وہاں آپ تین ہفتہ مقیم رہے اس سقوت میں اپنے ہمراہ اولڈھم صاحب کو جو اب نیشنل اوڈھم ہیں۔ اور دو اور کو لے گئے۔ وہاں سے بھی واپس آئیں۔ ان کا خرچ آپ کے پاس نہ تھا۔ پچھلے اس کا بندوبست بھی آپ ہی کیا۔ ایک پختہ ایمان اور امت کی خوبیوں کا مظاہرہ کرتی تھی۔ کہ جب آپ ہند میں وارد ہوئے تو امرکین متھیوڈست ایک پول کلیسیا کے کل سارا اشخاص ملک بھر میں تھے۔ پر آپ نے نیشنل کے مہرے سے الگ ہونے پر قریباً ڈھائی لاکھ آدمی کلیسیا میں جھوڑے۔ ہند کے لوگوں کے لئے آپ کی محبت جب آپ نے دیکھا کہ ہند کے بڑے لوگوں کی عورتیں روائی وغیرہ سے بڑی تکلیف اٹھاتی ہیں۔ اور کوئی اچھا انتظام نہیں ہے۔ تو آپ کے دل میں بڑا رنج ہوا۔ چنانچہ آپ نے ان کی حاجت روائی کے واسطے دس فاہین مشنری سوسائٹی سے نیویارک کی مس سی اے سوین ہایم ڈی صاحبہ کے ہند میں بھیجے جانیکا انتظام کیا۔ انہوں نے ہند میں پہونچ کر پورہ نشین عورتوں کا علاج کرنا شروع کیا۔ اور نیز عورتوں کو علم طب میں تعلیم دینے کا کام بھی شروع کیا۔ اس کو دیکھ کر سرکار انگلستان کی توجہ بھی اس طرف ہوئی اور فوراً سرکاری طبی مدرسہ کھل گئے۔

Medical Schools

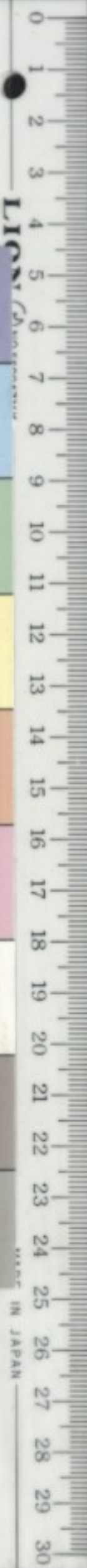
اس کے بعد شپ صاحب نے ہند کی عورتوں کے ناناؤ
پن اور جہالت کو دور کرنے کے لئے علم سکھانے کا ڈھنگ نکالا
جس کو ان کی ہنسیر مس آئی تھوہرن صاحبہ نے اگر انجام کو
پہنچایا۔ چنانچہ آج کے دن اُس کا نتیجہ ظہور میں آتا ہے
کہ انرا سلا تھوہرن کالج لکھنؤ میں موجود ہے۔

ان کو ہندوستان کی نجات اور مسیحیوں سے ایسی

محبتِ مثنوی کہ وہ اپنی جان کو بھی کچھ نہیں سمجھتے تھے اس کی
 ایک نظمیں نزل میں مروج کی جاتی ہے۔

ہڑلا کے جو مرا تا باد کے قریب پہ جانوں نے عیسائیوں کو
گانوں کے کونے سے پانی بھرنے سے روکا۔ جس سے
عیسائیوں کو بڑی تکلیف ہوئی۔ متھورن صاحب کے کان
میں یہ بات ڈالی گئی۔ سو ایک روز وہ وہاں پہنچے۔ اور
انہوں نے اس بات کا فیصلہ کرنا چاہا کہ لوگ نہ مانے۔ سو صاحب
نے آپ اس کونے سے پانی بھرنے کی کوشش کی۔ اور
ایک ٹوٹا اور دوری لے کر اپنے ہاتھ سے پانی بھرنے لگے۔
دبیان کو مختصر کرنے کی غرض سے یہاں کل بیان نہیں کھا
جاتا۔ اس پرچاٹ لوگ ان پر چڑھ آئے اور صاحب کو
ایک دھت سے باندھ دیا اور مٹیہ کر صلاح کرنے لگے۔ کہ
اب اس فرنگی اور عیسائیوں سے کیا کریں۔ بعضوں نے کہا
کہ اس فرنگی کو جان سے مار ڈالو۔ اور بعضوں نے سزا پانے
کے خیال سے کہا کہ نہیں انہیں چھوڑ دو۔ اتنے میں ایک
عیسائی نے دھڑک کر کہہ دیا کہ ہڑلا کے جاٹ متھورن
صاحب کو مارے ڈالتے ہیں۔ اتنا سنکر مشن اسکول
کے ہیڈ ماسٹر جو پورا پولیس کا افسر تھا۔ ہاتھ میں تلوار لئے
گھٹورے کو دوڑاتا ہوا اس طرف کو چلا کہ اتنا سے راہ میں
صاحب جن کو انہوں نے چھوڑ دیا متامل گئے۔ سرکار نے
اس معاملے کو ماتھ میں لے لیا اور کہا کہ چونکہ ان لوگوں نے
ایک انگریز کی ایسی عیہ عزتی کی اس لئے ہم اس ہڑلا کو
نہیں درز کرنیگے۔ لیکن جب متھورن صاحب کو سرکار کا
ایسا رادہ معلوم ہوا تو سرکار کی منت کی کہ سرکار ایسا
نہ کرے۔ چنانچہ صاحب کی منت سماجت پر سرکار نے
لوگوں کو ہلکی سزائیں دے دیکر چھوڑ دیا۔ ایسے کاموں سے
صاحب لوگوں میں وہ بڑے ہی بددعز ہو گئے۔

شب صاحب نہ فقط ہندوستان میں ہی ہر عزیز
میں۔ ہر ولایت میں تھی۔ اگر ایسا نہ ہوتا تو ولایت کے
لوگ ایسے وقت میں جب ہند کے لئے مشنری شب



کی ضرورت نہ سمجھی جاتی تھی۔ متوجہ رہنا صاحب کو ہندوستانی
بشپ کر کے نہ بھیجتے۔

ایک نظریہ ان کے دلالت میں ہر دفعہ ہونے کی قیل
میں پیش کی جاتی ہے۔ ہمارے عزیز بشپ متوجہ رہنا صاحب
پاس اتنے برسوں کی محنت کے بعد بھی رہنے کو مکان نہ تھا۔
سوداگت کے لوگوں نے ان کے واسطے ایک مکان بنوایا
اور ۱۱ ویں اپریل ۱۹۱۰ء میں اس کی ایک رسم ادا کی۔

چنانچہ ایری کانفرنس کے ڈسٹرکٹ پرنسٹنٹ ایچ جی جی
ڈاکٹر صاحب نے ایک معقول درس دے کر بشپ متوجہ رہنا صاحب
کے ہاتھ میں دو لٹائے دیے۔ ایک لٹا فاد امریکہ کے جھنڈے
Union Jack میں لپیٹ کر دیا۔ جس میں
میڈولی (امریکہ) کے گھرانہ میں کا جس کی قیمت ۵۰۰۰
پونڈ ہے دستاویز بند تھا۔ دوسرا لٹا انگلستان کے
جھنڈے میں لپیٹ کر دیا۔

جس میں ایک چمک... اپونڈ کا بند تھا۔ پہلا لٹا فاد نور بشپ صاحب
کی ولادت ملک امریکہ کو ظاہر کرتا تھا۔ اور دوسرا ان کے عظیم
مشنری کام کی جگہ اور اس کی فقیہی کو ظاہر کرتا تھا۔ یہ کیسی
ہر دفعہ میری بات تھی جس سے سب لوگوں کے دلوں میں ان
کی بڑی عزت معلوم ہوتی تھی۔ از کوکب۔

این۔ ولبیوریلو کے ایک ہفتے کی آمدی جو ۱۸ دسمبر
کو ختم ہوتا ہے ۱۱۵۰۰۰ روپیہ تھی اور سالانہ ششہ میں اس کی
آمدنی اسی ہفتے میں ۱۱۵۰۰۰ روپیہ تھی۔ ترقی آمدنی سبب گیشین
اور بے شمار اسباب اور نامشی اشیا کا باعث بنایا جاتا
ہے جو تمام ملک میں سے لاسو میں جمع کی گئی ہے۔

گورنمنٹ ایران نے لاکھ پونڈ قرض لینے کی درخواست
انگلستان اور روس سے کی ہے۔

مدرس اس کی طرح کلکتہ میں بھی ضرور درجین کے دہار
ستارہ دیکھا گیا۔ جو ۵۰ برس کے بعد ظاہر ہوا۔

قابل توجہ دیسی مسیحیان

(جنہوں نے سہارنپور سیمینری میں تعلیم پائی ہے)

یکم جنوری ۱۹۱۰ء کے مخرن میں پادری جے بیچ لانس
صاحب کی چشمی مندرج ہے جس سے معلوم ہوا کہ امریکہ میں
مشنری کام کی نسبت عجیب طرح کی غیر معمولی حرکات پیدائی
جاری ہیں۔ ہزاروں جوان تین تین اور چھ سے ستر کی خدمت
اور دھول کے پچانے میں حصہ لینے اور دنیا کو مسیح کیلئے
فخ کر کے پکڑے ہوئے ہیں۔ وہاں کے جوانوں کی فہم

اور جہاں تشاری ہر صورت سے نجات ہے جس قدر
امریکہ کے غیر متوجہ مسیحیوں کی تعریف کی جاوے وہ متوجہ ہو۔
شکر کا مقام ہے کہ ہمارے ہندوستان میں بھی چند سال سے
جوانوں میں اچھا جوش پیدا ہونے لگا ہے جس کو دیکھ کر
بہت بڑی امید کی جاتی ہے کہ ہندوستان کے مسیحی جوان
اپنے ملک کیلئے کچھ کر لیں گے۔ سہارنپور سیمینری کے

خیر خواہ استادوں کی طرف سے یہ تجویز پیش ہوئی کہ
ایک طالب علم کا وظیفہ ہندوستانی سے اور پرائے سہارنپور
کے تعلیم یافتہ طالب علموں کی جانب سے فراہم ہو تاکہ جس
طرح ہم نے کسی اور مہربان کے وسیلہ علم الہی کی تعلیم حاصل
کی ہے۔ ایک جوان تعلیم پکڑ مسیح کے لئے ہندوستان

کو فتح کرنے میں ہمارے ساتھ شریک ہو سکے۔ خدا باب
کی حمد ہو کہ چند صاحبوں نے فوراً اس خوشی کی خبر سننے ہی
اپنا دل ہٹا ہاتھ لگا دیا۔ تاہم ہنوز بہت باقی ہیں جو اس
سیمینری کی بدولت اچھے اچھے مریضوں پر سرفراز ہیں
اور جو اس کام میں بہت بڑا حصہ لے سکتے ہیں۔ مگر ان
کنام فہرست میں نہیں رکھے گئے۔ جس سے معلوم
ہوتا ہے کہ ان صاحبوں کو اس امر کی مطابق خبر
نہیں ہے۔ ورنہ ضرور بالظور شریک ہوتے۔ ممکن ہے
کہ بعض نے گہمت دان کے طور پر دیا ہو۔ ہم اپنے

پیارے ہندوستانی مسیحی بھائیوں کو خبر دینے اور
انہیں کرنے کی غرض سے چند رطو نور افشاں میں دیگر
بڑی امید کے ساتھ درخواست کرتے ہیں کہ آپ اپنی باطن
دلی کیساتھ اس ملک کام میں اپنا ہاتھ لگا دیں اور روپیہ
دیگر شے ایک ہونے تاکہ ہمارے زلفہ سے ایک جوان سہارنپور
سیمینری میں تعلیم پائے اور مسیح کا گواہ بن جاوے۔ جو بھائی
اس کام میں ہاتھ لگانے سے خوش ہیں۔ چاہئے کہ
مسٹر روتنا خاں سیکریٹری سیمینری سہارنپور کے پاس اپنے
نام بھیج دیں۔ اور تین سال کے اندر ٹھہرائی ہوئی رقم
ادا کرویں۔
الراحم جانی پرشاد۔ کاسلج۔ ایسٹر۔

ملک کنعان کی سیر

ملک کنعان کی مذہبی حالت

گورنمنٹ کا مذہب اسلام ہے جو ترک ہیں۔ جب تک
غیر اقوام کا وقت نہ ہو ضرور ہے کہ برہمن غیر اقوام کے
پانوں تلے روند جائے۔ کیونکہ ابن خدا اس کی غفلت
پر آنسو بہا چکا ہے۔ اور جب تک غفلت کی سزا پوری نہیں
ہوئی حال رہیگا۔ ملک کنعان میں عام طور پر تین مذہب
ہیں۔ محمدی۔ مسیحی۔ یہودی۔ مسیحیوں کو کسی بیک
جگہ میں دھکے لگانے کی اجازت نہیں سکول گرجوں اور ہالوں
میں وعظ و عبادت کرتے ہیں۔ مسیحی مسلمانوں سے کچھ کم
ہیں۔ لیکن مسیحی مقدس جگہیں عموماً مسیحیوں کے اختیار
میں ہیں۔ جیسے برہمن۔ ناصرت۔ بیت اللحم۔ بنین
بڑی کلیسیاؤں کے مسیحی ملک کنعان میں پائے جاتے
ہیں۔ برومن کی تھلک۔ گرک۔ پروٹسٹنٹ۔ یونانی۔
کلیسیا۔ ۱۸۵۰ء میں رومی کلیسیا سے الگ ہوئی۔
اور اپنا پاپا بزرگ قونیا میں کو مقبرہ کر لیا۔ اور

مقدس
مان لیا۔ صرف روح
میں ایمان
ہے۔ اور باب
باب اور پیشہ کے
یونانی کلیسیا
کونانی ہے۔
(۱) مسیحی
علاقہ ہونی باب اور
(۲) مسیحی کی کو
روح القدس کی کینا
(۳) مسیحی
قائم ہونی میں
رو کی گئی۔
دہا
ہونی میں
(۵) مسیحی
مسائل
(۶) مسیحی
مرضی کے خلاف
(۷) مسیحی
کے استعمال کے
یونانی کلیسیا
تصاویر رکھتے
کے واسطے
رومی کلیسیا کی
زائد الفرض
ماتے ہیں۔
نیشن سے
نیشن کے بعد



غزل

انکسہ وہ کیا کہ جو رکھے نہ تماشا تیرا
نکھوں سر سے جس نہ ہو سو ورتیرا۔
دیکھ کر تجھ کو ہر اک ہوتا ہے شیدا تیرا
عشورہ زائے کچھ عجیب عاشق زیبا تیرا۔
جاگزیں تو ہی ہر اک دل میں ہے پیار سے علی
کون ہے جس کی زباں پہ نہیں چرچہ تیرا۔
حسن پوشہ کی نہ اصلاحی آنکھوں میں چھا
حب ہوا محب کو خیال سرخ زیبا تیرا۔
مثل پروا نہ بھی ہوئے ہیں منجھہ نہ پشاور
شمع جو بزم چہاں میں سرخ زیبا تیرا۔
قید عسایاں سے مجھے تو نے خلاصی بخشی
اب دل و جاں سے اب تک ہو نہیں بندہ تیرا۔
مجھ کو نہ نگار کے قید میں تو مصلوب ہوا۔
میرے ہی واسطے تو خون بہا منسا تیرا۔
تو ہے یکتائے دو عالم تجھے کیونکر چھوڑوں
میں نہ پاؤں گانا نہ میں مثنیٰ تیرا۔
تیری توفیق کا حق کوئی ادا کر نہ سکا۔
افج گردوں سے کہیں بڑھکے ہو رقیبا۔
گوں کمزور پر فضل سے انکو تو قوی
چھوٹے ہاتھوں سے نہ دامن لگی تیرا۔
میرے دل کی یہ تمنائے کہ روز عشرت
قبر سے میں انکھوں پر شاہوا کلمہ تیرا۔
لعل دل پر میرے تسلیم میں احکام مسج
اب امرا ایس نہ مانو نگاہ میں کہنا تیرا۔
غیب کی دیر سے جمل کو سدا کا نہیں
اے مسیحا میری آنکھوں میں ہے جلوہ تیرا۔
راقم برستید علی حدیج بل کھنوی۔

میں ذیل کے دینی عہدے مانے جاتے ہیں۔
پیشہ پارک۔ آج ریشہ ریشہ۔ کونٹ کا ڈاکٹر۔ آج
پیشہ۔ ریشہ ریشہ۔ آفیسر۔ ڈیپٹی۔ آفیسر۔ ڈیپٹی۔ آفیسر۔
میں اس کلیسیا کے بہت سکول اور منسٹر ہیں۔
تمام ملک کنعان میں سب سے نیا و زور ریشہ کلیسیا کا ہے
اور یہی بہت ترقی کر رہے ہیں۔ یونانی کلیسیا سے سخت مخالفت
رکھتے ہیں۔ ان کے سکول ہسپتال مسافر خانے۔ مونسٹر۔
جاسپا میں۔ اور سب گورنمنٹ فرانس کے زیر سایہ ہیں۔
سے ملک کنعان میں ان کے مذکورہ بالا کام جاری ہیں صرف
لبنان ہی میں ریشہ کلیسیا کے نیک اور فخر مزید دولا کھ
کے ہیں۔
ایک اور گنام سی کلیسیا کے کسی قدر کنعان میں
پائے جاتے ہیں۔ جو کوٹنگ کہلاتے ہیں۔ بکلوری کے مقدس
مقبورہ کے وہ بھی حصہ دار ہیں۔ یہ سلیم یافتہ لوگ ہیں۔ یا تو
تجارت ہیں۔ یا دفاتروں کے کلرک۔ یہ لوگ اپنے آپ کو مصری تسل
تبات ہیں۔ کہتے ہیں کہ ہم ان کاریگوں کی اولاد ہیں جنہوں
نے مصر کے مینار بنائے تھے۔ اگرچہ قدیم سے اس ملک میں
بستے ہیں۔ اور محمدیوں کے ظلم کے نیچے برابر رہے ہوئے ہیں
تاہم انہوں نے اپنے ایمان کو آج تک تمنا سے رکھا ہے۔
اس کلیسیا کا بانی یعقوب نامے چھٹی صدی میں ہوا ہے
بچوں کو پیسہ دیتے ہیں۔ اور غنیمت بھی کرواتے ہیں۔ یہی عقیدہ
کا جانا کلیسیا کے ہر ایک ممبر پر فرض ہے۔ بشرطیکہ وہ
سکرامنٹ میں داخل ہو۔ وہ ہفتہ میں دو دن روزہ رکھتے
ہیں۔ بدھ اور جمعہ کے روز۔ سالانہ عیدوں کو مناتے ہیں
عید تولد۔ عید ظہور۔ عید مجبور کا اتوار۔ عید انقیامت۔
عید صمود۔ عید نزول۔ کسی دوسرے کسی فرقہ میں شادی
نہیں کرتے۔ غالباً یہی وجہ ہے کہ وہ بہت ہی محدود حالت
میں ہیں۔ کسی طرح ان کے شمار میں ترقی نہیں۔
بانی آئندہ

مقدس اتھنا سیس اور نائیس کے عقیدہ کو تمام کمال
مان لیا۔ صرف روح القدس کی بابت امتنا فرقی کر لیا۔ کہ
میں ایمان رکھتا ہوں روح القدس پر جو حیات دہندہ
ہے۔ اور باپ سے نکلتا ہے اور باپ کیساتھ ہے جس کی
باپ اور بیٹے کے ساتھ پرستش اور عظیم ہوتی ہے۔
یونانی کلیسیا مشہور سات کونسلوں کے ان سات فتاویٰ
کو ماننے ہے۔
(۱) مسیح کی کونسل نائیس۔ جو مرین بدعت کے
خلاف ہوئی باپ اور بیٹے کی مابیت کی نسبت۔
(۲) مسیح کی کونسل قسطنطنیہ۔ باپ اور بیٹے کے ساتھ۔
روح القدس کی یکتائی کی نسبت۔
(۳) مسیح کی کونسل آفسس۔ جو ٹورین کے خلاف
قائم ہوئی جس میں مسیح کے انسانی بدن کے انکار کی بدعت
روکی گئی۔
(۴) مسیح کی کونسل جوینی شس بدعت کے خلاف قائم
ہوئی جس میں مسیح کی دونوں ذاتوں سے انکار تھا۔
(۵) مسیح کی دوسری کونسل قسطنطنیہ۔ بخلاف دس
مسائل ایجن۔
(۶) مسیح کی تیسری کونسل قسطنطنیہ۔ جو مسیح کی ایک
مرضی کے خلاف واقع ہوئی۔
(۷) مسیح کی دوسری کونسل نائیس جس میں تصادیر اور بتوں
کے استعمال کے خلاف فتویٰ دیا گیا۔
یونانی کلیسیا اپنے عبادت خانوں میں بت نہیں رکھتے
تصادیر رکھتے ہیں۔ مقدسوں کو درمیانی سمجھتے ہیں۔ مردوں
کے واسطے دعا مانگنا عبادت کا ضروری حصہ سمجھتے ہیں
ریشہ کلیسیا کی طرح نہ تو اعتراف کے قابل ہیں۔ اور نہ
زائد ان فرض اعمال کے روبرو کی طرح یہی سات سکرامنٹ
مانتے ہیں۔ عشا کی دین میں گرم پانی ملاتے ہیں۔ آڑوی
نیشن سے پہلے شادی کی مخالفت نہیں۔ البتہ آڑوی
نیشن کے بعد کوئی شخص شادی نہیں کر سکتا۔ اس کلیسیا

انتخاب الخبکات

قحط کا بخار

گزشتہ ہفتہ میں ایک مضمون قحط کے بخار پر لکھا ہے۔ یہ مسئلہ بھی کی طبی کانفرنس میں پیش ہوا تھا قحط کے زمانہ میں بخار پیدا ہوتا ہے انگلیز میں اس کو رینٹیک (غریب کا بخار) کہتے ہیں اس کی پیدائش ہمارے ملک میں شش ماہ کے قحط سے ہے۔ اس وقت بھی کے ایک ڈاکٹر کارٹن نے اس بخار کو دریافت کیا تھا۔ اُن کا تجربہ ہے۔ کہ کافی خوراک نہیں ملتی تو انسان کا معدہ سکڑ جاتا ہے اور سانس کمزور ہو جاتی ہے۔ اس کی وجہ سے سینے میں مواد فاسد جمع ہو کر کھیرے پیدا ہو جاتے ہیں اور بخار لاحق ہوتا ہے۔ ڈاکٹر کارٹن کی تصدیق پر اس وقت تو مضحکہ ہوا تھا۔ مگر شش ماہ میں خاں بہادر اور ڈاکٹر کوچی نے ہر اس کی آزمائش کی اس وقت بھی میں بہت بڑا قحط تھا۔ شمالی حصے کے تمام چار اس بخار میں ہلاک ہو گئے تھے۔ ڈاکٹر کوچی کا خیال ہے کہ یہ بخار شکم کی کمزوری اور کثافت کی وجہ سے لاحق ہو جاتا ہے۔ اس بخار سے اس وقت ۲ فی صدی مریض ہلاک ہوئے تھے۔ ڈاکٹر کوچی کا تجربہ ہے کہ ۱۰ سال کی عمر تک بچے کے اوڑھتیں اس بخار میں نہیں مبتلا ہوتے۔ جس حملہ میں یہ عارضہ پیدا ہوتا ہے۔ برسوں تک رہتا ہے۔ - ہندوستانی -

سنسنی خیز قتل

انڈیا کی سنسنی خیز خبریں ایک کو جس قدر حیرت اور افسوس ہو۔ وہ متصور ہے۔ نہ کہ خیال کے لوگ حکام کی جان لینے کی فکر میں اب منک ہیں لیکن امید ہے کہ حکام ان کی ان دھمکیوں میں نہیں آئیں گے۔ اور نہ ان کے افعال کو کل ملک کی حرکات تصور کرینگے۔ وہ خبر یہ ہے کہ منگل رات کو

انت کشمن شکر نامی نوجوان نے مسٹر اسے۔ ایم ایس جیکسن کلکٹر ناسک کو بجے نام سے ایک اور اسی بائیں کے موقع پر چوٹ لگائی اور اس میں دی گئی تھی۔ دروازے کے اندر داخل ہوتے وقت پستول کے مندر دیروں سے مار ڈالا۔ مسٹر جیکسن فرش پر گر پڑے۔ اور موقعہ جہاں تھی تسلیم ہوئے۔ قاتل کے پاس ایک ریوا لور بھی تھا۔ اس نے خوشی کی کوشش کی مگر مسٹر کو پکڑ کر شکرٹ ڈیوٹی کلکٹر نے اُسے پکڑ لیا خیال کیا جاتا ہے کہ قاتل گنیش واسو ورساؤ کا کوئی دوست ہو۔ جسے حال میں جس دوام عبور دیا ہے شور کی سزا دی گئی تھی۔ اور قاتل نے مسٹر جیکسن کو اس کا رولائی کا انتقام لینے کے لئے مار ڈالا۔ جو انہوں نے سادہ کر کے مقتول کے متعلق کی تھی۔ اس نے اس قتل کی دو وجہ بتائی ہیں ۱) کہ جیکسن صاحب نے مسٹر سادہ کو سزا دی تھی۔ جسے ج نے ابھی حال میں اسی نے جس دوام عبور دیا ہے شکر کی سزا دی ہے۔ کہ اس نے ملک معظم کے خلاف جنگ کے لئے لوگوں کو اکٹھا کیا تھا۔ ۲) کہ مسٹر جیکسن نے ایک انکسٹو انجینئر مسٹر مونس کو جس نے ایک ہندو گاڑی بان کو قتل کیا تھا۔ صاف ہی کر دیا تھا۔ قاتل نے ان کا ایک بھین ہے۔ جہاں اس نے مقتول کے قتل کا عہدہ کیا تھا۔ - دہلی اخبار ہندو -

انبالے میں بمب

صاحب ڈپٹی کمشنر ہما در انبالہ کے گوائے کا ہاتھ ایک بمب کے ذریعہ لگایا جو اس نے منگل کی رات کو ۱۰ بجے صاحب ہما در کی کوٹھی پر سے اٹھایا معلوم ہوتا ہے کہ بمب ایک ٹین کے کپس میں چھپا ہوا اور کاغذوں پر لپیٹا ہوا تھا۔ اور اس پر صاحب ڈپٹی کمشنر ہما در کا نام لکھا ہوا تھا۔ گوائے اُسے اٹھا کر اپنے گھر کی طرف لے چلا جو صاحب ڈپٹی کمشنر کی کوٹھی کے احاطے کے اندر ہی واقع ہے اور جس وقت وہ اُسے کھول

ہاتھ - بمب پھوٹ گیا۔ - (سراج الاخبار -)

عجیب معلومات

پودے ہمیشہ روشنی کی طرف مائل رہتے ہیں اور روشنی سے زیادہ بڑھتے ہیں۔ اگر کسی پودے کو جو ایک ٹھیکرے میں اوگایا ہوا ہو۔ ایک تاریک کوٹھڑی میں رکھ دو جس میں صرف ایک روشندان ہو تو وہ پورے روشنی کی طرف بڑھنے لگیگا۔ اور روشندان تک پہنچنے کی کوشش کرے گا۔ لیکن اگر اس روشندان کو بند کر کے دوسری جانب روشندان کھول دیا جائے تو پودہ کا رخ اس طرف ہو جائیگا۔ اس سے ظاہر ہے کہ پودوں کا شعور و نما روشنی میں نہایت عمدہ اور بہت اچھا ہوتا ہے۔ - (ہندوستانی) -

چھوٹا نام اور بڑا کام

ناظرین! آپ لوگوں میں سے کئیوں کو معلوم ہوگا کہ سکاٹ لینڈ کا قومی جہاز ہے پر ایک کانٹے دار جہازی کی تصویر ہوتی ہے۔ مگر یہ بہت کم لوگوں کو معلوم ہوگا کہ ایسی جہازیں کون سے اعلیٰ رتبہ اور عزت حاصل کرنے کا راز کیا ہے۔ ویل میں اس کا ذکر کرنا ہے ایک دفعہ اسکاٹ لینڈ پر کسی دشمن نے چڑائی کی۔ اہل سکاٹ نے بھی اُس کے مقابل لشکر آرائی کی اور جلد ان لوگ ایک دوسرے کے مقابلے کے لئے تیار ہو گئے دشمن نے مناسب سمجھا کہ شب خون سے جنگ کا فیصلہ کیا جاوے اور اس اہل کو مد نظر رکھ کر اس نے لشکر کو خاموشی کیساتھ آگے بڑھنے کا حکم دیا۔ اتفاقاً اسکاٹ لینڈ کی فوج اس جنبش سے بے خبر تھی۔ اور قریب تھا کہ دشمن سوتے ہوئے اسکاٹ فوج پر حملہ کرے۔ کہ یکایک اگلے صف کے ایک سپاہی کا لنگا پاؤں اسی کانٹے دار جہازی کے پورا پر جا پڑا اور کانٹوں کے دو سے اس کے منہ سے بے اختیار پھج

نکلی۔ اور سوتے ہوئے دشمن کی سس کو پکڑ لیا۔ اس ملک میں سس تصویر اس جہاز سے لیا گیا ہے۔ اس کا آخری ہفتہ لایا۔ اور پھر اس کی ہے۔ اس کا پورا کہ باوجود آریہ سما میں ایک کوششوں اور فیشنل کانگریس جس کے لئے شہر کے مغرب میں مومن اور انہوں نے کونے کے علاوہ پر نہایت زور دیا۔ اس کے لئے لوگوں کی کل کارروائی علاوہ جب اس کے لئے چند میں چند ہوا۔ باوجود میں اسی صاف اور متعلق اور جانے کے۔



خبر -

پیشکش کی سہولتیں
 اس ملک میں سب نہایت پرستش و توجہ کی ہے۔ اور اس کی
 تصویر اس جہت سے گورنمنٹ و نجی - (آریہ پتر)

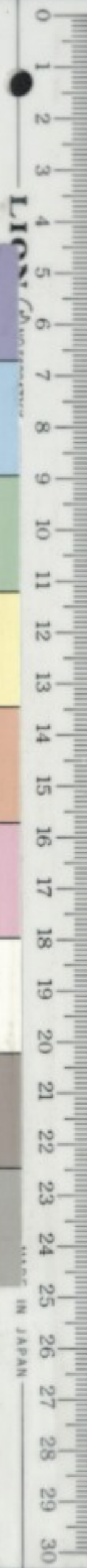
لاہور میں قومی ہفتہ
 کا آخری ہفتہ لاہور میں مختلف کانگریسوں کا انعقاد ہوا۔
 اور لیگچر ایل کی وجہ سے جس قدر مصروفیت کیساتھ گذرا
 ہے۔ اس کا پورا بیان کرنا مشکل ہے۔ بہت خوشی کی بات ہے
 کہ باوجود آریہ سماج کے بعض دہڑے بند لوگوں کی مخالفت
 کو ششوں اور کئی طرح کے اور مخالف سامانوں کے اٹھانے
 ٹینٹل کانگریس کا اجلاس بہت کامیابی کیساتھ پورا ہوا۔
 جس کے لئے سب سے بڑا مبارکباد کے مستحق ہمارے
 شہر کے معزز لیڈر لالہ ہرشن محل صاحب ہیں۔ پنڈت
 مدن موہن مالویہ صاحب کانگریس کے پریسینڈنٹ بنے
 اور انہوں نے اپنا منصبی کام نہایت قابلیت کیساتھ ادا
 کرنے کے علاوہ کانگریس کے بعد ہر امر پر پارٹیکس کے حضور
 پر نہایت زبردست اور فصیح لکچر دیا۔ اس نے اور بھی ان
 کے لئے لوگوں کے اندر گہری عزت کا بھاء پیدا کر دیا۔ کانگریس
 کی کل کارروائی بہت امن اور کامیابی کے ساتھ ہونے کے
 علاوہ جب اس میں ٹرانسوال کے مظلوم ہندیوں کی امداد
 کے لئے چندہ کی اپیل کی گئی تو انہوں نے روپیہ نقد اور نقد
 میں چندہ ہوا۔ بابو سریندر ناتھ بھیر جی۔ مشر گوٹھے۔
 بابو جیو مندر ناتھ بوس۔ مشراے چوہدری اور کئی
 اور اسی صاحبان کی نہایت عمدہ تقریریں ہوئیں۔ اور
 خصوصاً ریخام ایکٹ کے قواعد کے خلاف بہت زوردار
 اور قلیل اعتراض کئے گئے۔ ایسی فوج کو کینشن دے
 جانے کے بارے میں خیرمان سرور گورکھ سنگھ
 جی۔ اے کی تقریر کو بہت سے معزز لیڈر رول نے ہنر

سپند کیا۔ آل انڈیا ٹیمپرس کانفرنس کا اجلاس بصدات
 آریہ لگول واس پاکیٹھ کیل بھی بہت کامیابی کیساتھ ہوا
 اور اس میں دیو سماج کے ٹیمپرس کے کام کا خصوصیت سے
 نوکریا گیا۔ انڈین ٹیمپل کانفرنس کا اجلاس بصدات جناب
 اگلا صاحب صاحب ہوا اس میں بہت سے رزولوشن پاس کئے
 گئے۔ بیوان کی حالت کو سدھارنے کے لئے جو کام دیو سماج
 کر رہی ہے۔ اس کا ذکر نمایاں ہزاراں جی نے اس کانفرنس
 میں بیان کیا۔ تجارت مہلا پشیدہ یعنی ہندوستانی لینڈ
 کی کانفرنس میں بھی ٹرانسوال کی مظلوم ہندی استریوں کی
 امداد کے لئے اپیل کی گئی۔ اس جلسہ کی مجلس مہارانی
 پرتاپ گڈر تھیں کھتری کانفرنس نے کھتریوں میں اصلاح
 کے رزولوشن بصدات مہاراجہ بردوان پاس کئے۔ براہمن
 سمجھا کے اجلاس بصدات مہاراجہ ورجنگ اور رتول چندر
 جڑی ہوئے۔ انڈین ٹیمپل کانفرنس کا اجلاس بصدات مہاراجہ
 صاحب ورجنگ ہوا اور اس میں لاگچر محل صاحب جی۔ اے
 نے ایک بہت عالمانہ اور پختہ مضمون پڑھا۔ راجپوت پرائٹک
 سمجھا کا اجلاس بصدات مہاراجہ صاحب جتوں کو شہر ہوا
 ہندو سمجھانے مختلف مہاراجہ صاحبان و دیگر معزز ہندو
 کامیل بلاپ کرانے کے لئے ایک گارنٹن پارٹی دی۔
 سائنٹفک گیان کے بڑھانے والی سوسائٹی نے غائب میں
 چیزیں دکھانے والوں کو لوگوں سے ملائے کے لئے ایک
 گارنٹن پارٹی دی۔ بابو سریندر ناتھ بھیر جی نے سودھی
 کے مضمون پر ایک نہایت پختہ لکچر دیا اور بھارتی مہتر سماج
 جیہ لکچر دینے بہت سے لکچر دے رہے ستاتی ہر سماج میں بلندیوں
 میں کلکتہ کے مشہور ویشنو پراچاک بلایا پانڈ بھارتی اور بھارت
 سوامی ششہ تہ صاحب تھے۔ صنعت و حرفت کی
 نمائش بھی ان دنوں کھلی رہی۔ خضیکہ اس ہفتہ میں لاہور
 کے اندر وہ موسم دھام رہی جس کا بیان نہیں ہو سکتا۔
 ہم اپنے ہوشوں کی مختلف پہلوؤں میں بیداری اور حرکت
 کو مبارک سمجھتے ہیں۔ اور ان کے لئے جس قدر رہبر اور

وقت وغیرہ کی قربانی کرنا سمجھاؤ ان میں باہر جاتا ہے اس
 کی صدق دل سے تعریف کرتے ہیں۔ (ہندوستان)

ایک عورت کا حمل
 وزیر انگلستان
 ایک عورت آئی اور دو تین چابک آپ کے چہرہ پر
 لیکن اس سے پیشتر کہ پولیس مدد کو پہنچے مسٹر جرجل
 نے عورت سے جلد بھڑک کے چابک چھین لیا اور اپنی
 بیوی کو بطور تحفہ کے عطا کر دیا یہ عورت ڈوٹ مانگنے والی
 جماعت سے تعلق رکھتی ہے۔ جرجل صاحب سے اسے
 کوئی ذاتی عداوت نہ تھی۔ صرف اس کا خیال یہ ہے کہ وہ
 سرکاری حیثیت میں عورتوں کو روٹ دینے کی مخالفت
 کرتے ہیں۔ صرف اسی بنا پر ان پر حملہ کیا گیا۔ یہ روٹ مانگنے
 والی عورتیں اس سے پیشتر بارہا سرکاری افسروں
 پر حملہ کرنے اور پارلیمنٹ کی عمارت کے شیشے توڑنے
 وغیرہ میں سزا دی ہو چکی ہیں۔ لیکن اس بار اس بارہ پر
 بدستور قائم ہیں۔

خال ذوالفقار علی خاں صاحب (راہل کوٹیل) کو نواب
 گورنر جنرل بہادر نے امپریل سیمپلیٹ کو نسل میں سلمان خاں
 کی طرف سے آئندہ رانامہ فرمایا ہے اور اسی طرح ملک عمر خاں
 خاں صاحب کو نواب سی۔ آئی۔ ای کو اراضی و اراں پنجاب
 کی طرف سے پنجاب کا میئر عزیز سرکاری قائم مقام
 امپریل کو نسل کے عزیز سرکاری ممبروں کے ذریعہ کو نسل
 کے اجلاس موضع ۲ جنوری سنہ ۱۹۱۰ء میں منتخب ہو گا۔
 وزیر اعظم کو بابا کے پیٹ میں ایک آدمی نے تین فوٹ
 خنجر بھونکا۔ ذریعہ کی حالت نازک ہے۔ حکم کرنے والے
 گرفتار کر لیا گیا۔



گلدستہ اخبار

صاحب ڈسٹرکٹ ججسٹریٹ احمد آباد لے مبلغ ۵۰۰ روپے کا انعام اس شخص کیلئے پیش کیا ہے جو ان آدمیوں کو گرفتار کر دے جن کا تعلق حضور وائسرائے کی گاڑی پر بمب پھینکنے یا اسکو تباہ کرنے سے تھا۔

کلکتہ کے مشہور ہندو سائنس ہسٹری لائبریری کے کاغذات سے ۱۱ روپے اور ایک آئوٹونک پینل کی چوری ہو گئی ہے۔ صلیب تحقیقات جرائم فوجداری کے آدمی سائیکل کی تلاش میں ہیں۔ بنگال تو چوروں کا گھر بن گیا ہے۔

الہ آباد کے سائمنٹ جبرسٹریٹ کی عدالت میں ایک شخص روض علی کو اس جرم میں تین ماہ قید کی سزا سنائی کہ ایک ریچھ پالا تھا۔ اور اس کے باندھ رکھنے میں ایسی بے احتیاطی کی تھی کہ اس کی غیر حاضری میں وہ ریچھ ہی توڑ کر بھاگا اور دولت فقیر نام ایک اساتذہ سلمان لڑکی چمک کر کے لیسے سخت زخم پہنچائے کہ وہ بے چاری جان بڑھ چکی۔

حضور وائسرائے کی نئی قانونی کونسل کا اجلاس جنوری کے تیسرے ہفتے میں بمقام کلکتہ منعقد ہوگا۔ حضور وائسرائے اقامتی تقریر فرمائیں گے اور ممبروں سے وفاداری کا حلف لیا جائے گا۔

حضور وائسرائے اور ان کے گورنروں کی کونسلوں کے ممبروں کو گھر سے مقام کونسل تک اول درجے کا سفر خرچ ملے گا۔ اور اختتام کونسل تک وائسرائے کونسل کے ممبر کو بیس اور دیگر صوبوں کی مجلس کے ممبروں کو دس روپیہ روزانہ بھتہ دیا جائے گا۔

روپونہد کے عربی مدرسے کو نواب صاحب ڈاکہ نے سچاس روپے ماہوار مستقل رومشے کے علاوہ چار سو روپے ایک ہشت عطا کیا۔

اسی طرح بلگرام صاحبہ بھوبال نے انجمن ہدایت اسلام

دہلی کے لئے ساڑھے چھ سو روپے سالانہ وظیفہ مقرر کیا۔ رو سائے ملک کا تہہ سی کا مول میں ڈیپٹی لینا مبارک فال ہے۔

صاحب سکریٹری آن اسٹیٹ نے سالانہ آئندہ کے لئے ایک کروڑ ۷۰ لاکھ روپہ نہارت کے واسطے منظور کیا ہے۔

شاستری آشوتوش صاحب پروفیسر کلکتہ پریسیڈنسی کالج کی وجوہی رو کیاں جن کی عمر چھ ماہ آٹھ سال کی انکے سونے کے کمرے کے ایک پیرچے آگ لگ جانے سے گذشتہ یکشنبہ کی شب کو بھگین دوڑوں گئیں۔ شاستری صاحب کی بیوی اور دو چھوٹے بچے کے خفیف زخمی ہوئے۔

صحیح

گذشتہ ایٹھ کے نور افشان میں اسکے صفحہ ۳۱۲ اور ۳۱۳ میں ایک غلطی ہو گئی ہے جسکی صحت ضروری ہے۔ لیکن پریسیڈنسی جیل اسپتال کے بجائے انڈین پریسیڈنسی جیل اسپتال چاہئے تھا۔ ایڈیٹر۔

سید ز

مشرقی بدھ رام ۱۹۰۹ء
پادری جلی رام ۱۹۰۹ء
مس ایشی بقیا
پادری بی ویر واسطے پادری نریر ۱۹۰۹ء
پادری ایس۔ غلب
پادری مگی۔ مدد بقیا

پادری بی۔ ایس۔ ٹامس
ڈاکٹر خیر الدین ۱۹۱۰ء
مشرقی کسین بعل
بابو کاہن سنگھ ۱۹۰۹ء
مس پیرچ مور ۱۹۰۹ء
مشرقی یعقوب ۱۹۰۹ء
پادری بی ناصری ۱۹۱۰ء

پادری جاتی رام ۱۹۰۹ء
پادری کے سی۔ چیرجی ۱۹۰۹ء
پادری جے پچ۔ آرمین ۱۹۰۹ء
مس جے۔ جیمین ۱۹۰۹ء
مشرقی جی جاتی ۱۹۰۹ء
مشرقی ایم۔ پال ۱۹۰۹ء
پادری مومن بعل واسطے پادری شامل ۱۹۱۰ء
مشرقی نصیب بعل
پریسیڈنسی سکول مدد بقیا ۱۹۰۹ء
پادری اے۔ ڈورن ۱۹۰۹ء
پادری کربل سنگھ واسطے مشرقی ساون ۱۹۰۹ء
بابو محبوب بیج
بابو دیو جی بھنگیر
مس فارم بقیا ۱۹۰۹ء
پادری حبوت سنگھ ۱۹۱۰ء
پادری حبوت سنگھ واسطے مشرقی دوہا مال ۱۹۱۰ء
پادری ڈاکٹر ہرم واس
ڈاکٹر بی۔ بی۔ واسطے مشرقی منایت اللہ ۱۹۰۹ء
پادری خیر اللہ واسطے پیرا قنا ۱۹۱۰ء
پادری بی۔ اے شرف واسطے ریڈنگ روم
پادری کربل سنگھ
مشرقی آرمین ۱۹۰۹ء
بابو شین واس
ڈاکٹر اشیری پریشاد واسطے پریڈنسی بھائی بعل
مشرقی اس شوبی
مس ایم۔ ایل۔ میرس
مس ایم۔ ایل۔ دایلی
پادری ہانس نامتہ
پادری شے خاں مدد بقیا ۱۹۰۹ء
مشرقی بعل محمد نگر جاتی

پریسیڈنسی
یہ دیو سیجی
بیوا اول اور تہہ
وے سکولوں
میں اس فٹ
پتیمو کو نشین
روپے چندہ
روپے سوو
سے اب بینک
ایک سی مرد
برپورٹ
پادری والٹ
نکھنے سے
قیمت
مندور
غیر ملک
قیمت
مقدار اشتہار
کالم کا اشتہار
چوتھائی کا
نصف کا
پورا کالم
پورا صفحہ
ایک دفعہ
ایک رو
(نوٹ)



پریسٹیشن بیواؤں اور یتیموں کا فنڈ

یہ دینی سچیوں کا سب سے پُرانہ فنڈ ہو اس سے
بیو اول اور یتیموں کو نمیشن ملتی ہے۔ اور بچے بھی جبکہ
وے سکولوں میں تعلیم پاتے وہ خفیہ پاسکے ہیں ۶۱ برس
میں اس فنڈ نے ۸۰ ہزار روپیوں سے بیو اول اور
یتیموں کو نمیشن دی ہے اگرچہ ممبران نے صرف ستر ہزار
روپے چندہ اس فنڈ میں دیا ہے اور قریباً آدھ لاکھ
روپے سود سے اس فنڈ میں آچکے ہیں جس حساب
سے اب بینک میں ۳۴ ہزار روپیہ نقد موجود ہے ہر
ایک مسیحی مرد اور عورت اس کا ممبر ہو سکتا ہے۔
رپورٹ نئے پراسپیکٹس (اردو انگریزی میچنگ ڈکریٹر
پادری والٹر جے کلارک ایم۔ اے) نو لکھا لاہور کو
لکھنے سے بہت جلد مل سکتے ہیں ۛ

دستور العمل نور افشاں

قیمت سالانہ اہل شہر سے بغیر محصول لداک ۴
 ہندوستان پنجاب " " ۵
 غیر ملک سے " " ۶
 قیمت ہر حالت میں پیشگی ایجا تیگی +
 شرح اجرت اشتہارات

مقدار اشتہارات	سہ ماہی	ششماہی	سال تمام
کالم کا آٹھواں حصہ	۸	۸	۷
چوتھائی کالم	۸	۷	۷
نصف کالم	۷	۷	۷
پورا کالم	۷	۷	۷
پورا صفحہ	۷	۷	۷

ایک دفعہ کے لئے فی سطر ۱۸ مابعد کے لئے ارفی سطر
ایک روپیہ سے کم کسی اشتہار کیلئے نہ لیا جائیگا۔
(نوٹ) نامہ نگار اپنی اپنی تحریر کے آئینہ وار ہیں۔

تپ دق کی اکسیر دوا

صاحبان یہ دوا پودر سفوف اچوکر انگریزی یونانی
ادویہ کا مرکب ہو پرانے بخار و کھانسی کو جبکو ڈاکٹروں
اور حکیموں نے تپ و قی قرار دیا ہو ہمارے تجربہ میں اس
فائدہ مندرجہ ثابت ہوئی ہو سیکڑوں دواؤں کا تجربہ کیا۔
مگر اس سے زیادہ مفید کسی کو نہ پایا۔ جہاں آپ نے
انگریزی کمپرس اور سٹینٹ ادویہ اسکاٹ امیشن۔
پٹرولیم امیشن۔ شیرول گر کاٹ سرب ساریول پلز۔
گگ لائیڈس پلز وغیرہ۔ اور یونانی ادویہ عرق شیر
قرص کافور۔ و طباشیر اور کشتہ ابرق و طہر مال وغیرہ
استعمال کرنے سے فائدہ اٹھایا ہو۔ وہاں ہماری
ایجاد کردہ دوا کو بھی استعمال کر کے تجربہ آزما کر فرمائیں
خدا کے فضل سے فائدہ یقیناً ہوگا۔ اس دوا سے بھوک
لگتی ہو اور جسم میں بہت طاقت پیدا ہوتی ہو مرض آہستہ
آہستہ دور ہوتا جاتا ہو نیند روز کی دوا قیمت ایک روپہ
بارہ آنے دھم محصول ڈاک مذمہ خریدار۔

سہیل تھو رستور روٹور یہ دو اندر خفیہ بل امراض
کو از حد فائدہ مند ہے ہر ایک گھر میں موجود رہنی چاہئے پھر
ڈاکٹر اور حکیم کی بہت کم ضرورت ہوگی۔ تپ تلی جلاوہر
باؤ گولہ۔ ہضمی پریٹ میں ہوا کا بھرناسی بوکھ۔ دودھ
کا ہضم نہ ہونا۔ درد گردہ کرو شکم درد سر پرانہ۔ درد جوہر قسم۔
پرانے سمت پچیش ہضیر وغیرہ ۱۲ اونس کی کشتی قیمت ایک روپیہ چار آنے
ٹانک پلے۔ یہ گولیاں انگریزی دینوانی نہایت ہی مقوی
پرتائیر او ویسے تیار کی ہیں۔ از حد طاقت پیدا کرتی ہیں ہر قسم
کی کمزوری کو دور کرتیں لاثانی میں قیمت ۱۰ گولوں کی دو روپیہ
دوانی یواسیر۔ یہ دو ابواسیر خونی دیادی کو بڑے دور
کرتی ہے دوبارہ نہیں ہوتی قیمت ایک روپیہ آٹھ آنے دے
پتھہ۔ ابن متھالیس (فریشین) پرور ایٹر یونانی
میڈیکل ہال راولپنڈی شہر

۱۴ جنوری ۱۹۱۰ء

سی بی۔ بی ہائی سکول کوویانہ

قائم شدہ ۱۸۷۵ء

پرفضا محل وقوع

مستند استخوان

تسلیم بخش انتظام و کھانا عمدہ

حرفی کارخانہ سات

صرف نیک چلن عیسائی طلباء داخل ہو سکتے ہیں
شرح خرچ خوراک معنفس جماعت فی ماہ حصہ
اگر دو طالب علم ایک ہی خاندان کے ہوں بلکہ
یا زیادہ للہ کتب وغیرہ کا خرچ علاوہ ہوگا۔
کارخانہ متعلقہ سکول ہذا میں جن رشتہ داروں کو نول
میرم وغیرہ و دیگر سامان مثل الماری میز کرسی -
نیرہ وغیرہ نہایت عمدہ اول درجہ کی لکڑی کا
بیت ارزاں قیمت پر تیار ہوتا ہے قیمت رشتہ دار
ماصعبہ تک کر دو کونول لہم
مزید دریافت حال کے لئے میجر صاحب اسکول
اسے خط و کتابت کریں ۔

مخزن مسیحی

یہ ایک پندرہ روزہ مسیحی پرچہ ہے جو رومن
رہو انگریزی زبانوں میں مسیحی کارندوں کی خاطر
طبع ہوتا ہے نمونہ کار پرچہ درخواست آنے پر روانہ
یا جاتا ہے تمام درخواستیں بنام ایڈیٹر مخزن مسیحی
لکھ آباد ہونی چاہئیں ۔

میر کا سر

مصدقہ جناب اسٹنٹ کمپل اگر اعلیٰ صاحب بہادر گورنمنٹ پنجاب

معزز انگریزوں میڈیکل کالج کے پروفیسروں نامور ڈاکٹروں والیان راست اور ولایت کی یونیورسٹی کے سند یافتہ پورین ڈاکٹروں نے بعد تجربہ اس سر کی تصدیق فرمائی ہو کہ یہ سر نہ امراض ذیل کیلئے اسیر ہو جھٹکت بصرات تیار کی چشم جالہ پروال غبار پھولا تیل سرخی آبدانی موتی پانی جاناہ خارش وغیرہ معزز ڈاکٹر اور حکیم بجائے اور ادویہ کے آنکھوں کے مریضوں پر اب اس سر کا استعمال کرتے ہیں چند روز کے استعمال سے بینائی بہت بڑھ جاتی ہو اور عینک کی بھی حاجت نہیں رہتی بچے سے بوڑھے تک کو یہ سر نہ کیسا مفید ہو اسلئے کم بھی ہو کہ ہر خاص و عام اس سے فائدہ اٹھا سکیں قیمت فی تولہ جو سال بھر کے لئے کافی ہو مبلغ دو روپیہ میرے کا سفید سر نہ اعلیٰ قسم فی تولہ سے اخلاص میرہ فی ماشہ میرے مصری تولہ ہر خرچ ڈاک نذرہ خریدار درخواست کیوقت اخبار کا حوالہ ضرور دیں نقلی جعلی میرے کے سر نہ کے اشتہاروں سے بچنا چاہئے

المشہر پروفیسر میا سنگھ آہلو والیہ مقام نبالہ ضلع گورداسپور

ان سے بڑھ کر اور معترف شہادت کیا ہو سکتی ہے اس پروفیسر میا سنگھ صاحب آپ کے سفید سر نہ سے ایک شخص جس کی آنکھ میں ناخن ہو گیا تھا بہت فائدہ ہوا شخص چند ڈاکٹروں کا علاج کرا کے مایوس ہو چکا تھا براہ سہرانی ایک تولہ سفید سر نہ اعلیٰ قسم بذریعہ قیمت طلب پارسل بھیج دیجئے راقم بہار اجب شتر وجہ پرتاب بہادر سہائے صاحب بہادر والے ریاست ممکدھی کو رکھ پور

۱- میں میرے کا سر نہ جو کہ سردار میا سنگھ نے بنایا جو آپ خود اور بہت سے بیماروں پر استعمال کر کے کھیا ہوا میں اس امر کی بڑی خوشی سے تصدیق کرتا ہوں کہ یہ سر نہ میرے کا سر نہ نہایت مفید ہو آنکھوں کی تمام بیماریوں کیو اسلئے اس کے حکم رکھتا ہوں میں نے اپنے تجربے میں کوئی آنکھ کا سر نہ اس سے بہتر فائدہ بخش نہیں دیکھا کیا جن کی آنکھوں میں ذرا بھی کسی قسم کی شکیات ہو میں بے غور سے استعمال کرنے کی سفارش کرتا ہوں ہر طرح پر سفید اور فائدہ بخش ثابت ہو گا۔ پانی آنے دھند و خارش سرخی چشم کیو اسلئے تمام انگریزی ادویات سے زیادہ فائدہ بخش ثابت ہوا ہو اور سچ مجھ آپ نے اس قدر سے دوا میں پر یہ سر نہ ایجاد کر کے ملک اور قوم پر پڑا بھاری احسان کیا ہو اسکا شکریہ الفاظ میں ہونا محال ہو ضرور ہو کہ ملک کے تمام لوگ آپ کے ایسے سر نہ سے فیضیاب ہو کر فائدہ اٹھائیں اور ہر طرح آنکھ کی بیماریوں سے نجات حاصل کریں۔ راقم نڈت لنگارام صاحب اسٹنٹ ڈاکٹر حضور نواب صاحب بہادر والے ریاست بہاولپور

۲- جناب سردار صاحب جو پیکٹ سر نہ میرہ بغرض تجربہ آپ نے میرے پاس بھیجا تھا۔

پادری ای۔ ایم ویری صاحب ڈی ڈی ایڈیٹر وینچر نور افشاں کیلئے مشن پریس لودیانہ میں باہتمام دانی برادر چھپاؤ شائع ہوا